

SOCIÉTÉ CANADIENNE D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT

Date de diffusion : octobre 2011

Marché du neuf

La construction s'est intensifiée durant l'été

La construction résidentielle dans la région métropolitaine de recensement (RMR) d'Ottawa s'est intensifiée durant l'été, et ce surtout grâce à un regain d'activité du côté des maisons individuelles. La robustesse de l'emploi chez les acheteurs déjà propriétaires d'une habitation, conjuguée au fait que les taux de financement sont à leur

plus bas, a ravivé la demande dans les bureaux de vente des constructeurs. Cette situation a contribué à une légère amélioration du cumul annuel des mises en chantier, qui continue néanmoins à accuser du retard sur celui de l'an dernier.

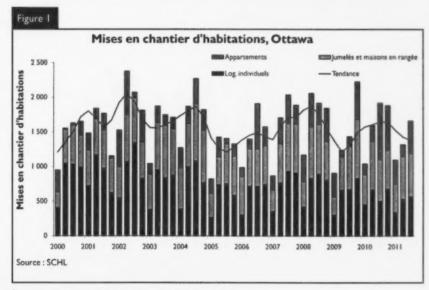
Malgré leur récente accélération, les mises en chantier de maisons individuelles ne représentaient qu'à peine plus d'un tiers de la production totale du troisième trimestre et de l'année en cours. Cela témoigne du

Table des matières

- Marché du neuf
- 2 Marché de la revente
- 4 Le point sur les tendances émergentes touchant le marché du travail d'Ottawa
- 5 Cartes
- 11 Tableaux

ABONNEZ-VOUS MAINTENANT!

a cette publication et à d'autres rapports du CAM en passant par le Bureau de commandes, à l'adresse www.schl.ca/marchedelhabitation. C'est pratique et rapide! Vous pouvez consulter, imprimer ou télecharger les publications, ou encore vous y abonner et les recevoir par courniel, le jour même où elles sont diffusées. Mieux encore, la version électronique des produits nationaux standards est maintenant gratuite.



partie ontarienne de la RMR d'Ottawa-Gatineau



Marché de l'habitation : notre savoir à votre service



fait que les préférences des ménages continuent d'évoluer en faveur des habitations relativement abordables. Les jumelés et les maisons en rangée accaparent, ensemble, une part de plus en plus dominante du marché du neuf : les ventes de ce type d'unités ont été plus nombreuses que celles de maisons individuelles durant six des dix derniers trimestres, y compris ceux de 2011. La construction d'ensembles résidentiels de plus forte densité répond à la demande des accédants à la propriété et des ménages qui sont en quête d'un logement de taille réduite parce que leurs enfants ont quitté le foyer. La production de ce type d'ensembles a pris de la vigueur en août et en septembre; elle devrait progresser d'ici la fin de l'année, à en croire les intentions des constructeurs.

Les ensembles de copropriétés en attente se multiplient

Bien qu'elle ait connu un vigoureux début d'année, la construction d'appartements en copropriété demeure cette année le plus grand frein à l'activité dans le secteur de l'habitation. Les intervenants dans ce segment du marché ont néanmoins de quoi se réjouir. En effet, les conditions de financement toujours avantageuses, les tendances socioéconomiques favorables et le débordement de la demande provenant du marché de l'existant sont autant de facteurs qui, ensemble, ont engendré au trimestre dernier une montée de la demande, qui s'est traduite par un accroissement des ventes sur le marché du neuf et par des intentions de bâtir plus optimistes.

La construction augmente à l'extérieur de la ceinture de verdure

Au troisième trimestre, la construction résidentielle à l'extérieur de la ceinture de verdure a augmenté pour la première fois cette année. Cette hausse s'est surtout fait sentir dans les deux grands marchés régionaux où les maisons individuelles sont les plus abordables, à savoir la périphérie de Nepean et Cumberland, les deux seules régions où la production de logements à ce jour excède celle de l'an dernier. Il est intéressant de noter qu'à Nepean, la demande reste vive dans la plupart des catégories de logement. La construction résidentielle devrait y atteindre un nouveau record

en 2011 et même se rapprocher, dans le segment des appartements, du niveau de production enregistré dans l'ancienne ville d'Ottawa, qui a l'habitude de remporter la palme dans cette catégorie de logements.

Marché de la revente

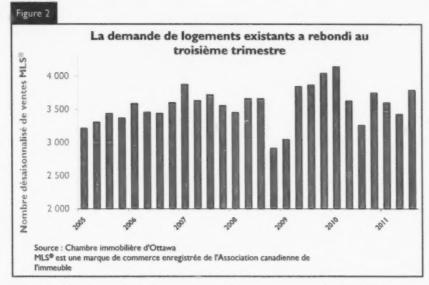
Les reventes rebondissent durant la saison estivale

Frileuse au printemps, l'activité sur le marché de la revente d'Ottawa s'est globalement réchauffée durant la saison estivale, tant et si bien que la valeur totale des reventes a pour la première fois devancé son niveau de l'an dernier. Il convient de noter que les ventes comme les nouvelles inscriptions ont connu un fort taux de croissance à deux chiffres et se sont accompagnées de solides gains au chapitre des prix. Le niveau toujours bas des taux d'intérêt et la stabilité de l'emploi semblent avoir donné l'élan nécessaire pour que la demande refoulée se concrétise par des ventes. Ainsi, les transactions conclues durant l'été ont été le principal levier de l'activité cette année; c'est grâce à elles que le cumul annuel des reventes se situe maintenant à un

| | | | Ver | ites MLS® | | | | | Prix M | LS®(\$) | | | |
|-------------------------|-------|-----------|--------|-----------|------------------------------|--------|---------|-----------|--------|---------|------------------------------|--------|--|
| | 1 | septembro | 2 | Cumul de | Cumul de janvier à septembre | | | septembre | | | Cumul de janvier à septembre | | |
| TYPE DE LOGEMENT | 2011 | 2010 | Var. % | 2011 | 2010 | Var. % | 2011 | 2010 | Var. % | 2011 | 2010 | Var. % | |
| LOGEMENTS INDIVIDUELS | 652 | 592 | 10.1 | 6518 | 6 500 | 0.3 | 378 702 | 364 627 | 3.9 | 386 732 | 366 838 | 5.4 | |
| Plain-pied | 213 | 209 | 1.9 | 1 985 | 1 955 | 1.5 | 337 861 | 323 325 | 4.5 | 341 632 | 318 112 | 7.4 | |
| Deux étages | 301 | 285 | 5.6 | 3 276 | 3 226 | 1.5 | 426 825 | 407 255 | 4.8 | 433 210 | 413 884 | 4.7 | |
| Autres log. individuels | 138 | 98 | 40.8 | 1 257 | 1319 | -4.7 | 336 777 | 328 742 | 2.4 | 336 820 | 323 992 | 4.0 | |
| LOG. EN RANGÉE | 192 | 161 | 19.3 | 1812 | 1 735 | 4.4 | 306 777 | 294 377 | 4.2 | 309 454 | 295 502 | 4.7 | |
| JUMELÉS | 78 | 79 | -1.3 | 695 | 759 | -8.4 | 338 630 | 343 472 | -1.4 | 354 904 | 324 107 | 9.5 | |
| COPROPRIÉTÉS | 280 | 239 | 17.2 | 2 579 | 2 578 | 0.0 | 254 864 | 240 404 | 6.0 | 259 858 | 246 197 | 5.5 | |
| Appartements | 139 | 111 | 25.2 | 1 333 | 1 265 | 5.4 | 274 191 | 266 054 | 3.1 | 288 793 | 275 691 | 4.8 | |
| Log. en rangée | 105 | 101 | 4.0 | 947 | 1111 | -14.8 | 232 222 | 213 789 | 8.6 | 227 812 | 214 782 | 6.1 | |
| Autres copropriétés | 36 | 27 | 33.3 | 299 | 202 | 48.0 | 246 281 | 234 515 | 5.0 | 232 359 | 234 272 | -0.8 | |
| AUTRES | 18 | 13 | 38.5 | 118 | 374 | -68.4 | 426 827 | 329 454 | 29.6 | 445 303 | 366 767 | 21.4 | |
| TOUS LOG. CONFONDUS | 1 220 | 1 084 | 12.5 | 11 722 | 11 946 | -1.9 | 337 109 | 324 B41 | 3.8 | 145 575 | 327 725 | 5.4 | |

Source: chambre immobilière d'Ottawa

Par log, en rangée, on entend une unité faisant partie d'un groupe d'au moins trois logements mitoyens autonomes de conception et de superficie semblables et dont les titres de propriétés sont distincts.



doigt de celui des neuf premiers mois de 2010.

Le marché de la revente est demeuré résolument équilibré

Selon les données désaisonnalisées, les dynamiques mois estivaux ont donné lieu non seulement à une formidable reprise de la demande, mais aussi à un vif essor des nouvelles inscriptions qui a pulvérisé le record de l'an dernier et hissé le volume des inscriptions courantes à un sommet sans précédent. En conséquence, tous les indicateurs usuels du marché de l'habitation laissent entendre que l'offre et la demande étaient parfaitement équilibrées durant l'été.

Le rapport ventes-nouvelles inscriptions est demeuré stationnaire; il faisait état de la présence sur le marché d'environ deux vendeurs par acheteur. Pareillement, étant donné la vigueur actuelle de la demande, le temps requis pour écouler l'offre totale s'est allongé quelque peu, mais il reste inférieur à cinq mois. Le délai moyen à prévoir entre l'inscription d'un logement sur le marché et sa vente est en légère hausse, mais il

n'est toujours que de 37 jours. La saison estivale ayant touché à sa fin, les conditions du marché d'Ottawa, bien équilibrées, ont commencé à atténuer les pressions qui s'exercent sur les prix.

Le ralentissement des ventes dans les catégories de prix supérieures freine le renchérissement des habitations

Le prix de revente moyen a continué de croître, et ce à un rythme respectable dans la plupart des segments du marché de l'habitation. Sa progression s'est toutefois modérée. L'une des explications à cette décélération est que la concurrence au chapitre des prix dans le haut de gamme semble s'être un peu calmée, vu que le bond des nouvelles inscriptions est principalement attribuable à la mise en vente de logements en propriété absolue. Un autre élément important qui a contenu l'ascension des prix est la réduction de la proportion des ventes visant des habitations de plus d'un demi-million de dollars, proportion qui avait beaucoup augmenté plus tôt dans l'année, mais qui est désormais

redescendue à un niveau cadrant mieux avec la tendance récente.

Plusieurs autres facteurs semblent également entrer en jeu. Premièrement, l'amélioration de l'abordabilité liée aux bas taux hypothécaires continue d'être en partie contrée par la progression constante des prix des habitations. Deuxièmement, s'il est vrai que le marché du travail et la rémunération moyenne à Ottawa ont bien résisté malgré l'incertitude économique ambiante et que les travailleurs âgés de 45 à 64 ans sont en meilleure position que leurs collègues plus jeunes, ces travailleurs ont aussi vu la richesse qu'ils ont durement accumulée amputée par suite des récentes turbulences boursières. Troisièmement, l'incertitude qui gagne l'économie à l'échelle mondiale et les risques de détérioration conjoncturelle qu'elle présente ont fait de l'abordabilité le critère numéro un de bien des ménages lorsqu'ils envisagent l'acquisition d'un bien coûteux, comme une habitation.

Le point sur les tendances émergentes touchant le marché du travail d'Ottawa

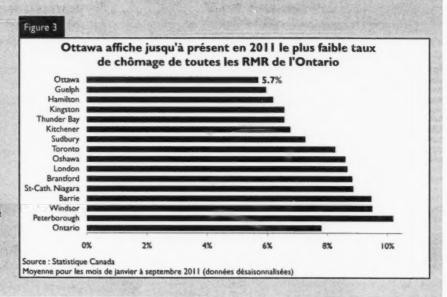
Le marché du travail d'Ottawa a la réputation d'être stable et résilient, entre autres en raison de la forte présence du secteur public. Néanmoins, la croissance de l'emploi à Ottawa depuis le début de l'année, bien qu'elle soit positive, n'a été que modeste et même inférieure à celle observée dans la plupart des autres grands centres du Canada. Quoi qu'il en soit, le taux de chômage moyen à Ottawa depuis janvier est non seulement le plus faible en Ontario, mais il se situe au cinquième rang des taux les plus bas au pays.

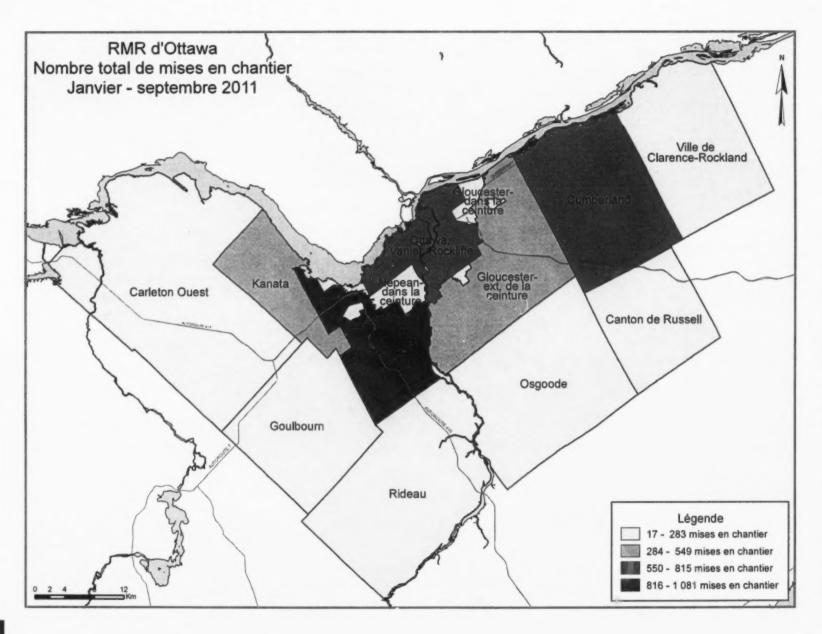
La clé pour comprendre la question complexe de l'évolution de l'emploi à Ottawa se trouve dans la dynamique du marché en 2010. Dès le moment où l'économie a repris de l'élan, l'emploi a récupéré les pertes qu'il avait subies l'année précédente. Ce facteur, associé à la rapide progression antérieure des salaires

moyens, a incité bon nombre de personnes à se mettre en quête d'un travail. Il s'en est suivi une hausse accélérée de la population active qui a fait monter le taux de chômage et freiné la croissance du revenu.

La tendance actuelle laisse entrevoir un revirement de situation. Les employeurs d'Ottawa ont peu embauché, mais ils n'ont, dans l'ensemble, jamais cessé entièrement cessé de le faire. En même temps, les personnes à la recherche d'un emploi ont commencé à se décourager sous l'effet de l'âpre concurrence pour les postes disponibles. L'inversion du déséquilibre entre la progression de la demande et celle de l'offre de main-d'œuvre a fait baisser à la fois le nombre de personnes inoccupées et le taux de chômage, les ramenant à leur plus faible niveau depuis le début de 2009.

Si l'on examine les choses sur un horizon de deux ans, on peut s'attendre à ce que la tendance actuelle aboutisse à un rééquilibrage de l'offre et de la demande de main-d'œuvre. Les perspectives pour Ottawa ont ceci de bon que le marché du travail local affiche encore aujourd'hui des taux d'emploi et d'activité parmi les plus élevés au pays, en particulier chez les groupes d'âge les plus susceptibles de faire l'acquisition d'un logement.





TABLEAUX COMPRIS DANS LES RAPPORTS ACTUALITÉS HABITATION

Fournis dans TOUS les rapports :

- I Sommaire de l'activité, RMR
- 2 Logements mis en chantier par sous-marché et type d'unités mois ou trimestre courant
- 2.1 Logements mis en chantier par sous-marché et type d'unités cumul annuel
- 3 Logements achevés par sous-marché et type d'unités mois ou trimestre courant
- 3.1 Logements achevés par sous-marché et type d'unités cumul annuel
- 4 Logements individuels écoulés par fourchette de prix
- 5 Activité MLS®
- 6 Indicateurs économiques

Fournis dans CERTAINS des rapports :

- 1.1 Sommaire de l'activité par sous-marché
- 1.2 Historique des logements mis en chantier (une fois l'an)
- 2.2 Logements mis en chantier par sous-marché, type d'unités et marché visé mois ou trimestre courant
- 2.3 Logements mis en chantier par sous-marché, type d'unités et marché visé cumul annuel
- 2.4 Logements mis en chantier par sous-marché et marché visé mois ou trimestre courant
- 2.5 Logements mis en chantier par sous-marché et marché visé cumul annuel
- 3.2 Logements achevés par sous-marché, type d'unités et marché visé mois ou trimestre courant
- 3.3 Logements achevés par sous-marché, type d'unités et marché visé cumul annuel
- 3.4 Logements achevés par sous-marché et marché visé mois ou trimestre courant
- 3.5 Logements achevés par sous-marché et marché visé cumul annuel
- 4.1 Prix moyen (\$) des logements individuels écoulés

Acronymes/symboles

- s.o. Sans objet
- * Il se peut que le total ne corresponde pas à la somme de ses parties, notamment lorsqu'il y a des coopératives et des logements de type inconnu.
- ** Variation supérieure à 200 %
- Néant
- Nombre infime
- DD Données désaisonnalisées (chiffres mensuels corrigés des variations saisonnières habituelles)

| | | Locar | nents pour pro | mbre 201 | | | | | |
|----------------|----------------|--------------|--|-------------|-------------------------|--|---|---------------------|-----------------|
| | En a | ropriété abs | | | | , | Logement | s locatifs | Tous |
| | En p | ropriete abs | | E | n copropriét | e | 28 SEC 1981 SEC 1981 | | logements |
| | Individuels | Jumelés | En rangée, appart, et autres | Individuels | Jumelés et en rangée | Appart et autres | Individuels, jumelés et en rangée | Appart et autres | confondus* |
| LOGEMENTS MIS | EN CHANTIER | | Maintenant de la constitución de l Constitución de la constitución de | | | | | | |
| Septembre 2011 | 204 | 34 | 186 | 0 | 0 | 200 | 0 | 3 | 627 |
| Septembre 2010 | 117 | 24 | 147 | 0 | 0 | 153 | 0 | 22 | 463 |
| Variation en % | 74.4 | 41,7 | 26,5 | \$.0. | 5.0. | 30,7 | 5.0. | -86,4 | 35,4 |
| Cumul 2011 | 1 449 | 270 | 1 368 | 0 | 0 | 901 | 1 | 82 | 4 076 |
| Cumul 2010 | 1 623 | 246 | 1 480 | 0 | 16 | 1 100 | 9 | 88 | 4 562 |
| Variation en % | -10,7 | 9,8 | -7,6 | \$.0. | -100,0 | -18,1 | -88,9 | -6,8 | -10,7 |
| LOGEMENTS EN | CONSTRUCTION | | | | | | | Pullan and a series | |
| Septembre 2011 | 1 007 | 196 | 1 330 | 0 | 0 | 1 720 | 8 | 313 | 4 574 |
| Septembre 2010 | 1 128 | 186 | 1 417 | 0 | 8 | 2 030 | 0 | 251 | 5 020 |
| Variation en % | -10,7 | 5,4 | -6,1 | 3.0. | -100,0 | -15,3 | 5.0. | 24,7 | -8,9 |
| LOGEMENTS ACH | IEVÉS | | | | | The state of the s | | | 1 - 7 - 3 - 5 1 |
| Septembre 2011 | 204 | 30 | 105 | 0 | 0 | 75 | 0 | 53 | 467 |
| Septembre 2010 | 228 | 28 | 250 | 0 | 8 | 306 | 0 | 8 | 828 |
| Variation en % | -10,5 | 7.1 | -58,0 | 5.0. | -100,0 | -75,5 | 5.0. | 9111 | -43,6 |
| Cumul 2011 | 1 613 | 264 | 1 426 | 0 | 19 | 1 136 | 6 | 130 | 4 594 |
| Cumul 2010 | 2 114 | 266 | 1 553 | 0 | 26 | 1 015 | 45 | 34 | 5 053 |
| Variation en % | -23,7 | -0,8 | -8,2 | \$.0. | -26,9 | 11,9 | -86,7 | | -9.1 |
| LOGEMENTS ACH | IEVÉS ET NON É | COULÉS | | | | | | | |
| Septembre 2011 | 32 | 24 | 69 | 0 | 2 | 192 | 4 | 83 | 406 |
| Septembre 2010 | 17 | 16 | 97 | 0 | - 1 | 107 | - 1 | 62 | 301 |
| Variation en % | 88,2 | 50,0 | -28,9 | \$.0. | 0,001 | 79,4 | | 33,9 | 34,9 |
| LOGEMENTS ÉCO | ULÉS | | | | | | | | |
| Septembre 2011 | 215 | 31 | 133 | 0 | 0 | 26 | 0 | 28 | 433 |
| Septembre 2010 | 226 | 18 | 257 | 0 | 8 | 329 | 0 | 8 | 846 |
| Variation en % | 4,9 | 72,2 | -48,2 | 5.0. | -100,0 | -92,1 | \$.0. | | -48,8 |
| Cumul 2011 | 1 612 | 264 | 1 446 | 0 | 26 | 1 073 | 3 | 87 | 4511 |
| Cumul 2010 | 2 117 | 264 | 1 561 | 0 | 26 | 1 056 | 30 | 55 | 5 109 |
| Variation en % | -23,9 | 0,0 | -7,4 | s.o. | 0.0 | 1.6 | -90.0 | 58.2 | -11,7 |

| | | | | embre 20 | | | | | |
|----------------------------|---------------------------------|--|------------------------------------|--|--|--------------------|--|-------------------|--|
| | | Logem | ents pour pro | priétaire-occu | ipant | | Logement | . la contife | |
| | En pr | ropriété abso | olue | Er | n copropriété | | Logement | s iocatiis | Tous |
| | Individuels | jumelės | En rangée, appart. et autres | Individuels | Jumelés et en rangée | Appart. et autres | Individuels, jumelés et | Appart, et autres | logements confondus* |
| LOGEMENTS MIS EN | CHANTIER | | addes | | | | en rangée | | 12-3 |
| Ottawa (ville) | | Ordinate alle a se se | CONTRACTOR OF | | La parente Carrier | 55.00.07 | Same to a family | | |
| Septembre 2011 | 181 | 34 | 182 | 0 | 0 | 188 | 0 | 3 | 58 |
| Septembre 2010 | 92 | 22 | 147 | 0 | | 153 | 0 | 22 | 43 |
| Ottawa, Vanier, Rocke | diffe " | | 11700 | | | 1000 | 11 | ** | DO FEED TO SERVE |
| Septembre 2011 | 13 | 14 | 4 | 0 | 0 | 0 | 0 | 3 | 3 |
| Septembre 2010 | 7 | 10 | 19 | 0 | _ | 109 | 0 | 22 | 16 |
| Nepean (dans la Ceint | | 410 | C. K. S. | Contract of the | Table Trace | (10) | | 22 | 16 |
| Septembre 2011 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | |
| Septembre 2010 | 0 | 0 | 14 | 0 | | 0 | 0 | 0 | 1 |
| Nepean (hors Ceintur | | MA AREA | | A Committee of the Comm | 100000 | | | U | Call Country Con |
| Septembre 2011 | 69 | 6 | 55 | 0 | 0 | 95 | 0 | 0 | 22 |
| Septembre 2010 | 8 | 0 | 22 | 0 | - | 14 | 0 | 0 | 22 |
| Gloucester (dans la Ce | | | W 200 C W 200 M | | | | O CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH | U | 4 |
| Septembre 2011 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| Septembre 2010 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | |
| Gloucester (hors Cein | | | DOMESTIC AND ADDRESS OF | | U | 0 | 0 | 0 | |
| Septembre 2011 | 24 | 8 | 53 | | A STATE OF THE PARTY OF THE PAR | THE REAL PROPERTY. | | | 1. Apr. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. |
| Septembre 2010 | 10 | 12 | | 0 | | 0 | 0 | 0 | 8 |
| Kanata | 10 | Marine Marine Marine | 28 | U | 0 | 30 | 0 | 0 | 8 |
| Septembre 2011 | 20 | SERVICE SERVIC | MARKET PARTY | | | THE STREET, S. | | | |
| | 20 | 6 | 26 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 5 |
| Septembre 2010 Cumberland | III | 0 | 21 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 3: |
| | | Mentales. | Last Street | The state of | | | | EALERIC | |
| Septembre 2011 | 18 | 0 | 37 | 0 | - | 69 | 0 | 0 | 124 |
| Septembre 2010 | 22 | 0 | 37 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 5 |
| Goulbourn | | | | | | W 400 E | | | |
| Septembre 2011 | 14 | 0 | 4 | 0 | 0 | 24 | 0 | 0 | 4: |
| Septembre 2010 | 13 | 0 | 6 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 19 |
| West Carleton | | | 932 15 964 | | | | | | Ser Ser Will |
| Septembre 2011 | 10 | 0 | 3 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 13 |
| Septembre 2010 | 8 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | |
| Rideau | | Mark Roy | | | | 43423 | Market Company | | 5-3 |
| Septembre 2011 | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | - 1 |
| Septembre 2010 | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | |
| Osgoode | and the second | TO THE | SERVICE SERVICE | | | | | | |
| Septembre 2011 | 11 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 11 |
| Septembre 2010 | - 11 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | - 11 |
| Clarence-Rockland (ville) | THE RESERVE THE PERSON NAMED IN | 289845 | 217.1 | | | 12 10 | ela el de la | 18 JE Sec. 34 | |
| Septembre 2011 | 23 | 0 | 4 | 0 | 0 | 12 | 0 | 0 | 35 |
| Septembre 2010 | 15 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 15 |
| Russell Township | | SERVICE STATE | SEASON STATE | Carlo Sal | | TREAL SEAT | | 164 181 | 125122 |
| Septembre 2011 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | (|
| Septembre 2010 | 10 | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 12 |
| RMR d'Ottawa-Gatineau | | enne) | 10000 | 900 | Ser Miles | COLUMN TO SERVER | | SE- 3381 | A STATE OF THE STA |
| Septembre 2011 | 204 | 34 | 186 | 0 | 0 | 200 | 0 | 3 | 627 |
| Septembre 2010 | 117 | 24 | 147 | 0 | | 153 | 0 | 22 | 463 |

| | | Logem | Septe ents pour prop | riétaire-occ | pant | | | | |
|--|--|--------------------|--------------------------|---------------------------------------|-------------------------|---|----------------------------|--|-------------------------|
| | En pro | opriété abso | | | copropriété | | Logement | s locatifs | Tous |
| | Individuels | Jumelés | En rangée, appart, et | individuels | Jumelés et en rangée | Appart, et autres | Individuels, jumelés et | Appart. et | logements confondus* |
| LOGEMENTS EN | CONSTRUCTIO | N. | autres | A REAL PROPERTY. | | | en rangée | | |
| Ottawa (ville) | CONSTRUCTIO | | SALES SALES S | | | | 1930000000 | DESCRIPTION OF THE PARTY OF THE | NOSAL BULBER |
| Septembre 2011 | 885 | 182 | 1 314 | 0 | 0 | 1 708 | 5 | 309 | 4 403 |
| Septembre 2010 | 987 | 180 | 1 409 | 0 | 8 | 2 018 | 0 | 203 | 4 805 |
| Ottawa, Vanier, R | | 100 | 100 | | | 2010 | | 103 | 7 00. |
| Septembre 2011 | 68 | 64 | 55 | 0 | 0 | 1 002 | 0 | 94 | 1 283 |
| Septembre 2010 | 66 | 44 | 51 | 0 | 0 | 1 240 | 0 | 203 | 1 604 |
| Nepean (dans la C | | 11 | 31 | To F. Charles and | 0 | 1 240 | | 203 | 1 60- |
| Septembre 2011 | 9 | 0 | 80 | 0 | 0 | 24 | 0 | 69 | 182 |
| Septembre 2010 | 10 | 0 | 50 | 0 | | 57 | 0 | 0 | 117 |
| Nepean (hors Ceir | | U | 30 | N. Carlotte | U | 3/ | | 0 | 117 |
| Septembre 2011 | 239 | 48 | 360 | 0 | 0 | 445 | 0 | 0 | 1 092 |
| Septembre 2010 | 198 | 34 | 408 | 0 | | 318 | 0 | 0 | 958 |
| A STATE OF THE OWNER, | | 77 | 708 | | U | 310 | | 1 | 730 |
| Gloucester (dans I Septembre 2011 | 6 | 0 | 17 | 0 | 0 | 0 | F | 0 | 34 |
| Septembre 2010 | 17 | 4 | 13 | 0 | | 0 | 5 | 0 | 28 |
| THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T | | 7 | 13 | U | U Constitution | U | U | 0 | 34 |
| Gloucester (hors (| | 20 | 125 | | | SECRETARIA CONTRACTOR | | 7200 J J J J J J J J J J J J J J J J J J | 274 |
| Septembre 2011 | 41 | 28 | 135 | 0 | 0 | 66 | 0 | 0 | 270 |
| Septembre 2010 | 138 | 50 | 162 | 0 | 0 | 102 | 0 | 0 | 452 |
| Kanata | | THE REAL PROPERTY. | 220 | Constitution of | | | | | |
| Septembre 2011 | 98 | 24 | 328 | 0 | 0 | 26 | 0 | 146 | 622 |
| Septembre 2010 | 109 | 20 | 327 | 0 | 0 | 64 | 0 | 0 | 520 |
| Cumberland | real artists and the | | | 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | | As a trible of the | 1 | | |
| Septembre 2011 | 163 | 16 | 180 | 0 | 0 | 93 | 0 | 0 | 452 |
| Septembre 2010 | 94 | 4 | 260 | 0 | 8 | 213 | 0 | 0 | 579 |
| Goulbourn | na para | | | | E K | | | | |
| Septembre 2011 | 117 | 0 | 81 | 0 | 0 | 52 | 0 | 0 | 250 |
| Septembre 2010 | 154 | 24 | 121 | 0 | 0 | 24 | 0 | 0 | 323 |
| West Carleton | The second second | B. A.C. B. | SAME ! | | 0 2 1 1 1 | | | | |
| Septembre 2011 | 73 | 2 | 20 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 95 |
| Septembre 2010 | 78 | 0 | 17 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 95 |
| Rideau | | ALIEN IS | | Na managan | | | | | |
| Septembre 2011 | 23 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 23 |
| Septembre 2010 | 20 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 20 |
| Osgoode | | N. G. T. Page | | | | | | | |
| Septembre 2011 | 48 | 0 | 58 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 106 |
| Septembre 2010 | 103 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 103 |
| Clarence-Rockland (v | THE RESERVE ASSESSMENT | | 2/13/140 | | | | | | |
| Septembre 2011 | 105 | 6 | 16 | 0 | | | 3 | | |
| Septembre 2010 | 121 | 0 | 8 | 0 | 0 | 12 | 0 | 44 | 185 |
| Russell Township | SE NORTH | ENGINE. | STATUTE OF STATE OF | | | The same of | | | |
| Septembre 2011 | 17 | 8 | 0 | 0 | | 0 | 0 | 4 | 29 |
| Septembre 2010 | 20 | 6 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 4 | 30 |
| RMR d'Ottawa-Gatin | eau (partie ontari | enne) | 25820 | | Just County to | | | MASSOCIAL PROPERTY. | AND THE REAL PROPERTY. |
| Septembre 2011 | 1 007 | 196 | 1 330 | 0 | 0 | 1 720 | 8 | 313 | 4 574 |
| Septembre 2010 | 1 128 | 186 | 1 417 | 0 | 8 | 2 030 | 0 | 251 | 5 020 |

| | | | Chief Control of the | embre 20 | | | Andrew Carlo | | Control of the Contro |
|--|-----------------------|---------------|---|--|--|--|--|--|--|
| | | Logem | ents pour proj | priétaire-occu | ipant | | Logement | lacatife | |
| | En p | ropriété abso | olue | Er | copropriété | | Logement | locatils | Tous |
| | Individuels | lumelés | En rangee, appart. et autres | Individuels | jumelés et en rangée | Appart, et autres | individuels, jumelés et | Appart. et | logements confondus* |
| LOGEMENTS ACHEV | ĖS | | 200 63 | | | | en rangée | | |
| Ottawa (ville) | The second | The sales | | Jaka H | har me ether | Ry Belinson | 10 a per 20 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 | and Same of my | Acres 1 |
| Septembre 2011 | 191 | 30 | 105 | 0 | 0 | 65 | 0 | 3 | 394 |
| Septembre 2010 | 194 | 28 | 250 | 0 | 8 | 306 | 0 | 8 | 794 |
| Ottawa, Vanier, Rocke | liffe | | | | | | | 70 11.3 | |
| Septembre 2011 | 6 | 6 | 0 | 0 | 0 | 65 | 0 | 3 | 80 |
| Septembre 2010 | 8 | 10 | 0 | 0 | 0 | 270 | 0 | | 296 |
| Nepean (dans la Ceint | ure) | | | STANKEY | | | | 188 | |
| Septembre 2011 | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 7 |
| Septembre 2010 | 1 | 0 | 0 | 0 | | 0 | 0 | | |
| Nepean (hors Ceinture | 0. 10 | THE WAY | | | | NEW NEWSTRAND | THE PERSON | | desir energy |
| Septembre 2011 | 65 | 12 | 18 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 95 |
| Septembre 2010 | 73 | 4 | 25 | 0 | - | 0 | 0 | - | 102 |
| Gloucester (dans la Ce | inture) | | 12.2.2 | 3 6 4 E | STATE OF STREET | (A. P.A. 1857) | South Section | | 150 OF 51 |
| Septembre 2011 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | (|
| Septembre 2010 | 0 | 0 | 0 | 0 | - | 0 | 0 | - | |
| Gloucester (hors Cein | | | | | | 5005500598 | Charles and | PRINCE NO. | 87 A SUSSI |
| Septembre 2011 | 45 | 12 | 43 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 100 |
| Septembre 2010 | 30 | 8 | 11 | 0 | - | 0 | 0 | - | 45 |
| Kanata | No. | | de presenta | RESERVED TO | | | ASSESS AND SERVICE | SPECIAL SERVICE SERVIC | MENTO SAL |
| Septembre 2011 | 5 | 0 | 25 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 30 |
| Septembre 2010 | 14 | 6 | 50 | 0 | | 0 | 0 | 0 | 70 |
| Cumberland | | | 450 000 000 | Marie Marie Marie | Pro Action III | | - The same of the | DC SERVICE CO. | CHARLES OF SALES |
| Septembre 2011 | 44 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | ISSENDED AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE PAR |
| Septembre 2010 | 34 | 0 | 124 | 0 | | 36 | 0 | 0 | 44 |
| Goulbourn | 37 | | 124 | | S R GLOSS OF | THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH | O CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH | | 202 |
| Septembre 2011 | 10 | 0 | 10 | A TANK TO A TANK | 0 | 0 | Catalogue Catalogue | CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE | A STATE OF THE STA |
| Septembre 2010 | 13 | 0 | 19 | 0 | | 0 | 0 | | 25 |
| West Carleton | 13 | 0 | 22 | 0 | 0 | U.S. Trees and | 0 | 0 | 35 |
| Septembre 2011 | S. S. Land | BETTER SON | | CARLEGE SALE | tionella La | A STATE OF THE PARTY OF THE PAR | | E CHILD THE STATE OF | 2500000 |
| Septembre 2010 | 6 | 0 | 0 | 0 | | 0 | 0 | - | |
| Rideau | 6 | 0 | 10 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 24 |
| THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T | 2000 200000 | ENTERIOR CO | | | MARKET SANS | A CONTRACTOR | IA KAMPANIA | ASSESSED A | MEDITE AND |
| Septembre 2011 | 3 5 | 0 | 0 | 0 | | 0 | 0 | 0 | |
| Septembre 2010 | 3 | 0 | United States | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | |
| Osgoode | 5 | PERSONAL A | 0 | Water Street | STATE OF THE STATE | 115.888 638 | R.C. Tropping | STATE OF THE PARTY | Anticopy. |
| Septembre 2011 | _ | 0 | - | 0 | | 0 | 0 | 0 | 3 |
| Septembre 2010 | 10 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 10 |
| Clarence-Rockland (ville) | CONTRACTOR OF THE RES | SHAME! | Mark Salah | Total States | HESPITES | | ALEXA NEW | | MANAGE SERVICE |
| Septembre 2011 | 13 | 0 | 0 | 0 | | | | - | |
| Septembre 2010 | 17 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 17 |
| Russell Township | BETTEL CALL TO | EUR BRUD | N. C. S. V. L. V. V. S. V. | NO STATE OF THE PARTY OF THE PA | Salalist | DREST SAL | C. E. S. L. S. D. D. D. S. | Contraction of | SECTION OF THE PERSON |
| Septembre 2011 | 0 | 0 | 0 | 0 | _ | 0 | | - | 0 |
| Septembre 2010 | 17 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 17 |
| RMR d'Ottawa-Gatineau | | | FOLK NOW | No STANSON | のからはいい | HAEN TERM | EFRENE | 3. 62-11-15 | TOTAL PROPERTY. |
| Septembre 2011 | 204 | 30 | 105 | 0 | - | 75 | | - | |
| Septembre 2010 | 228 | 28 | 250 | 0 | 8 | 306 | 0 | 8 | 828 |

| | | | | embre 20 | | | | | |
|----------------------|--|--|---------------------------------------|--|-------------------------|--|---|--|--|
| | | - | | priétaire-occu | | | Logements | locatifs | - |
| | En proj | oriété absol | | Er | copropriété | | - | | Tous logements |
| | Individuels J | umelés | En rangee, appart, et autres | Individuels | jumelés et en rangée | Appart et autres | Individuels, jumelés et en rangée | Appart, et autres | confondus* |
| LOGEMENTS ACH | HEVES ET NON E | COULE | | | | | Circuit | | Cart . |
| Ottawa (ville) | Letter Brown and Mark and | ((())) () () | pur fire and and | To see the second or the | Limetamia | a selection of | January Com | continued . | anni j |
| Septembre 2011 | 26 | 24 | 65 | 0 | 2 | 190 | 4 | 61 | 372 |
| Septembre 2010 | 16 | 16 | 97 | 0 | - 1 | 95 | 1 | 62 | 288 |
| Ottaws, Vanier, R | ockcliffe | 1 | 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | | | | - | | |
| Septembre 2011 | 3 | 4 | 0 | 0 | - 1 | 159 | 0 | 3 | 170 |
| Septembre 2010 | 0 | 4 | 3 | 0 | 0 | 72 | 0 | 0 | 75 |
| Nepean (dans la C | einture) | 2.00 | of the way | 100 | | | | 1.25 | 1 |
| Septembre 2011 | 0 | 3 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 4 | 7 |
| Septembre 2010 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 4 | 4 |
| Nepean (hors Ceir | nture) | | 1 | The state of the state of | A comment | | 1 55 | 1.0 | The Assessment of the Second |
| Septembre 2011 | 3 | 6 | 6 | 0 | - 1 | 15 | 1 | 0 | 32 |
| Septembre 2010 | 2 | 2 | 22 | 0 | - 1 | 13 | 1 | 0 | 41 |
| Gloucester (dans I | la Ceinture) | A 5316 S. W. | | Section 1 | 15 . 260 3 6 | MELLEN | Core is his | | |
| Septembre 2011 | 0 | 0 | 2 | 0 | 0 | 3 | 3 | 0 | |
| Septembre 2010 | 1 | 0 | 1 | 0 | 0 | 5 | 0 | 0 | 7 |
| Gloucester (hors (| Ceinture) | STORE STORES | March Art | ALCOHOL: | 000 | 892Y8 519 | 87. × 32.5 | 19:00 | P. Carles of S. |
| Septembre 2011 | 7 | 5 | 27 | 0 | 0 | 1 | 0 | 0 | 40 |
| Septembre 2010 | 7 | 5 | 16 | 0 | 0 | S | 0 | 0 | 33 |
| Kanata | THE THE REAL PROPERTY. | RECVES. | | 765 TE 1865 | Carry Val | MAN STORER | 3 4 5 5 6 6 6 | MALOS SIN | |
| Septembre 2011 | 2 | 4 | 12 | 0 | 0 | 2 | 0 | 54 | 74 |
| Septembre 2010 | 1 | 4 | 19 | 0 | 0 | 0 | 0 | 58 | 82 |
| Cumberland | 1 8 8 8 1 2 A 19 () 19 3 3 3 | AND BEEN | 163507250 | ALL THE STATE OF T | USET XIVE | AND SERVICE | 801 (A) 1808 | Control of the last | COLUMN TO STATE OF THE PARTY OF |
| Septembre 2011 | 6 | 1 | 9 | 0 | 0 | 7 | 0 | 0 | 23 |
| Septembre 2010 | 4 | 0 | 19 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 23 |
| Goulbourn | Section of the sectio | Sept Market Co. | 10 March 1970 | ALSO ALCO | (B. 18. 16. 15) | SERVER DE | EKEN SORKO | 103 103 1947 | |
| Septembre 2011 | 2 | I I | 8 | 0 | 0 | 3 | 0 | 0 | 14 |
| Septembre 2010 | 0 | i | 12 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 13 |
| West Carleton | | 36521500 | | 1535250E0 | ALBOYA STATE | SALES VENEZUE | SA PARTIE SANSAN | | 36666 |
| Septembre 2011 | 2 | 0 | I I | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | The State of |
| Septembre 2010 | 0 | 0 | 5 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | |
| Rideau | 104 8 40 10 10 10 15 | MORE HOLD | KATTER | Carl of Carl | BEERR | STATE OF THE PARTY | NAME OF THE OWNER, WHEN | (1875 H. 1875) | 62-20-20-20 |
| Septembre 2011 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Septembre 2010 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | |
| Osgoode | THE PERSONS WITH | PER AND THE | OF REAL PROPERTY. | The second | FE3-53 (53) | 15145.6-154 | DEGLACIES ST | ALC: STA | No. of the last |
| Septembre 2011 | NAME AND ADDRESS OF TAXABLE PARTY. | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | - |
| Septembre 2010 | i | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | - | |
| Clarence-Rockland (v | ille | A STATE OF S | HERVINES. | CONTRACTOR AND | BETTE FOR | THE PERSON | THE STREET | E 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 | Service of the |
| Septembre 2011 | 5 | 0 | 4 | 0 | 0 | 0 | 0 | 22 | 31 |
| Septembre 2010 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 12 | | | 12 |
| Russell Township | SEATT SEPTIMENT | | STORES THE | | 200 5 95 | SCHOOL | THE RESERVE | | Maria Cara |
| Septembre 2011 | the state of the state of | 0 | 0 | 0 | 0 | 2 | 0 | 0 | Name of Street |
| Septembre 2010 | | 0 | 0 | 0 | | 0 | 0 | | |
| RMR d'Ottawa-Gatin | nau (nastie anterio | - | U | 0 | 0 | SCHOOL STREET | DEPOSITS AND | 0 | THE PERSON |
| Septembre 2011 | 32 | _ | 40 | 0 | 2 | 102 | A CONTRACTOR | 0.3 | ADA |
| | | 24 | 69 | | | 192 | | | |
| Septembre 2010 | 17 | 16 | 97 | 0 | - 1 | 107 | 1 | 62 | 301 |

| Commence of Commence | | | Sept | embre 20 | 11 | | | | |
|-------------------------|--|------------------------|--|--|-------------------------|--|--|--|---|
| | | Logem | ents pour pro | priétaire-occu | pant | | 1 | . In contin | |
| | En pr | ropriété abso | olue | Er | copropriété | | Logement | s tocatifs | Tous |
| | Individuels | Jumelés | En rangée, appart, et autres | Individuels | jumelés et en rangée | Apparc. ec | Individuels, furnelés et | Apparc et aucres | logements confondus* |
| LOGEMENTS ECOU | LES | | 3000 | | | | en rangée | | |
| Ottawa (ville) | | 10000 | Contract line | and the | mano ru | in week | war war and a fa | | |
| Septembre 2011 | 201 | 31 | 133 | 0 | 0 | 4 | 0 | 0 | 369 |
| Septembre 2010 | 192 | 18 | 257 | 0 | 8 | 329 | 0 | | 817 |
| Ottawa, Vanier, Roc | kcliffe . | | - 1 KON | 1 11 11000 000 | 17. 49.6 | | | 13.15 | 1 |
| Septembre 2011 | 12 | 7 | 4 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 2 |
| Septembre 2010 | 8 | 9 | 2 | 0 | 0 | 289 | 0 | - | 310 |
| Nepean (dans la Ceir | nture) | 18. | 100 | 0.58 0.580 80 | Sept. All | 2000 | | 5 65 | ASAS X PASS |
| Septembre 2011 | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | - |
| Septembre 2010 | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | - | |
| Nepean (hors Ceints | me) | | ALI CASE | Sa A " Fact a. " | R. W. M. | 02.300 | MANUAL N | | 10000 |
| Septembre 2011 | 65 | 10 | 21 | 0 | 0 | 4 | 0 | 0 | 100 |
| Septembre 2010 | 73 | 3 | 25 | 0 | - | 4 | 0 | - | 105 |
| Gloucester (dans la 6 | | 100 | CHARLES | E PROPERTY OF THE PARTY OF THE | ELECTIVE | 1000 TO 1000 | SEATEN SE | 100 | THE STATE OF |
| Septembre 2011 | 1 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | |
| Septembre 2010 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | - | |
| Gloucester (hors Ce | - | 1000 | ALL PASSION | NE FINE DE | 3555 | The state of the s | 1000 | (5)(5)(5) | |
| Septembre 2011 | 44 | 14 | 46 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 10 |
| Septembre 2010 | 29 | 4 | 11 | 0 | 0 | 0 | 0 | | 4 |
| Kanata | EL PROTECTION OF THE PARTY OF T | 7 7 7 7 7 7 7 | TOTAL CONTRACT | | - 10000 | - X27 X2 19 | A PROPERTY OF | No. of Contract of | 100000000000000000000000000000000000000 |
| Septembre 2011 | 5 | 0 | 25 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 3 |
| Septembre 2010 | 15 | 2 | \$3 | 0 | 0 | 0 | 0 | | 71 |
| Cumberland | | ABITO. | 100000000000000000000000000000000000000 | THE PERSON NAMED OF | NAME OF TAXABLE PARTY. | PER CHARGE | 10 12 - No. 17. | 1 1 2 2 1 | - X |
| Septembre 2011 | 49 | 0 | 18 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 6 |
| Septembre 2010 | 32 | 0 | 121 | 0 | 8 | 36 | 0 | | 19 |
| Goulbourn . | 32 | STATE OF THE PARTY OF | 121 | THE PARTY OF THE P | | 20 | 1983 A. 1036 | | 17 |
| Septembre 2011 | 10 | 0 | 19 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 2 |
| Septembre 2010 | 13 | 0 | 24 | 0 | - | 0 | 0 | | 3 |
| West Carleton | 12 | ENESTE SILV | THE STREET | OCH PROPERTY OF | THE REAL PROPERTY. | 212 420 | V 372 F 3743 | | 3 |
| Septembre 2011 | 6 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Chilery D |
| | 6 | 0 | 21 | 0 | | 0 | 0 | | 2 |
| Septembre 2010 | 2 | CONTRACTOR NAMED IN | 21 | THE REAL PROPERTY. | 167016 | | O CONTRACTOR | 100000000000000000000000000000000000000 | 2 |
| Septembre 2011 | 3 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | ALIVE SI |
| | 5 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | |
| Septembre 2010 | 3 | NAME OF TAXABLE PARTY. | Contract of the | O CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH | 0 | 0 | No. of Contract of | 77.12.22.1 | |
| Osgoode | 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | THE REAL PROPERTY. | 0 | 0 | 200000 |
| Septembre 2011 | 5 | - | | | | 0 | | - | |
| Septembre 2010 | 10 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 10 |
| Clarence-Rockland (vill | - | | | 123.732.00 | A | 22 | STATE STATE | 20 | Section 1 |
| Septembre 2011 | 14 | 0 | 0 | 0 | | - | | - | 6 |
| Septembre 2010 | 17 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 17 |
| Russell Township | 40.000.000 | | 5210 x 154 | No. of Contract | 000 VI | DESCRIPTION OF THE PERSON OF T | 10000 | | KINES ! |
| Septembre 2011 | 0 | 0 | 0 | | - | | | - | (|
| Septembre 2010 | 17 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 17 |
| RMR d'Ottawa-Gatinea | | | SECTION AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE PART | 2007/1965 | Section 5 | 363514 | BXC21505 | 235 451 | Charles and the |
| Septembre 2011 | 215 | 31 | 133 | 0 | | | | | |
| Septembre 2010 | 226 | 18 | 257 | 0 | . 8 | 329 | 0 | | 840 |

Tableau 1.2 : Historique des logements mis en chantier, RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne)

| | | | | 01 - 2010 | | _ | | | |
|----------------|-------------|---------------|------------------------------------|----------------|-------------------------|------------------|---|-------------------|-------------------------|
| | | Logem | ents pour pro | priétaire-occu | pant | | Lonnor | Insaile | |
| | En pr | ropriété abso | olue | En | copropriété | | Logement | s rocatirs | Tous |
| | Individuels | Jumelés | En rangee, appart, et autres | Individuels | Jumelés et en rangée | Appare et autres | individuels, jumelés et en rangée . | Appart. et autres | logements confondus* |
| 2010 | 2 302 | 362 | 1 926 | 0 | 27 | 1 509 | 17 | 303 | 6 446 |
| Variation en % | -6,8 | 23,5 | 1,6 | S.O. | 125,0 | 62,8 | -43,3 | 62,9 | 10,9 |
| 2009 | 2 471 | 293 | 1 895 | 0 | 12 | 927 | 30 | 186 | 5 814 |
| Variation en % | -16,4 | 38,9 | -10,1 | s.o. | -80,0 | -38,2 | 64 | 17,0 | -16,9 |
| 2008 | 2 956 | 211 | 2 109 | 0 | 60 | 1 501 | 2 | 159 | 6 998 |
| Variation en % | -0,6 | -27,7 | 12,2 | 5.0. | -39,4 | 42,0 | -75,0 | -19,7 | 7.6 |
| 2007 | 2 973 | 292 | 1 879 | 0 | 99 | 1 057 | 8 | 198 | 6 506 |
| Variation en % | 19,9 | -23,8 | 22,7 | S.O. | 47,6 | -10,7 | -90,5 | 99 | 10,7 |
| 2006 | 2 480 | 383 | 1 532 | 0 | 189 | 1 183 | 84 | 24 | 5 875 |
| Variation en % | 5,5 | 29,4 | 24,7 | 1.0. | -34,8 | 86,6 | 104,9 | -59,3 | 17,9 |
| 2005 | 2 350 | 296 | 1 229 | 0 | 290 | 634 | 41 | 59 | 4 982 |
| Variation en % | -27,6 | -10,3 | -35,1 | S.O. | -28,2 | -39,6 | -76,8 | -59,6 | -31,2 |
| 2004 | 3 244 | 330 | 1 893 | 0 | 404 | 1 049 | 177 | 146 | 7 243 |
| Variation en % | 6,2 | -7,6 | -11,5 | \$.0. | 99 | 105,3 | 185,5 | -25,9 | 13,5 |
| 2003 | 3 054 | 357 | 2 138 | 0 | 42 | 511 | 62 | 197 | 6 381 |
| Variation en % | -19,8 | 13,7 | 18,7 | \$.D. | 200,0 | -31,6 | -67.2 | -78,7 | -18,2 |
| 2002 | 3 806 | 314 | 1 801 | 0 | 14 | 747 | 189 | 924 | 7 796 |
| Variation en % | 8,7 | -6,0 | 16,9 | \$.D. | -89,0 | 162,1 | 107,7 | 171,0 | 24,7 |
| 2001 | 3 502 | 334 | 1 540 | 0 | 127 | 285 | 91 | 341 | 6 251 |

| | 1.00 | | Jumelés | | E | | Appart, et autres | | Tour los | | mandus |
|--|------------|------------|---------|------------|--------|------------|-------------------|---------------|-----------|------------|-------------------|
| | Individ | tuels | Jume | iles | En rai | ngee | Appart. e | c autres | l ous log | ements co | intondus |
| Sous-marché | Sept. 2013 | Sept. 2010 | Sept | Sept. 2010 | Sept | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Sept | Sept. 2010 | Variation on % |
| Ottawa (ville) | 181 | 92 | 34 | 22 | 166 | 147 | 207 | 175 | 588 | 436 | 34,9 |
| Ottawa, Vanier, Rockcliffe | 13 | 7 | 14 | 10 | 4 | 19 | 3 | 131 | 34 | 167 | -79,6 |
| Nepean (dans la Ceinture) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 14 | 0 | 0 | 0 | 14 | -100,0 |
| Nepean (hors Ceinture) | 69 | 8 | 6 | 0 | 39 | 22 | 111 | 14 | 225 | 44 | - 01 |
| Gloucester (dans la Ceinture) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | \$.0 |
| Gloucester (hors Ceinture) | 24 | 10 | 8 | 12 | 53 | 28 | 0 | 30 | 85 | 80 | 6,3 |
| Kanata | 20 | 11 | 6 | 0 | 26 | 21 | 0 | 0 | 52 | 32 | 62,5 |
| Cumberland | 18 | 22 | 0 | 0 | 37 | 37 | 69 | 0 | 124 | 59 | 110,3 |
| Goulbourn | 14 | 13 | 0 | 0 | 4 | 6 | 24 | 0 | 42 | 19 | 121, |
| West Carleton | 10 | 8 | 0 | 0 | 3 | 0 | 0 | 0 | 13 | 8 | 62, |
| Rideau | 2 | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 2 | 2 | 0,0 |
| Osgoode | - 11 | 11 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | - 11 | - 11 | 0,0 |
| Clarence-Rockland (ville) | 23 | 15 | 0 | 0 | 4 | 0 | 12 | 0 | 39 | 15 | 160,0 |
| Russell Township | 0 | 10 | 0 | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 12 | -100,0 |
| RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne) | 204 | 117 | 34 | 24 | 170 | 147 | 219 | 175 | 627 | 463 | 35,4 |

| | Indivi | duels | Jumelés | | En rangée | | Appart, et autres | | Tous logements confondus | | |
|---|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|-------------------|---------------|--------------------------|---------------|-------------------|
| Sous-marché | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Variation en % |
| Ottawa (ville) | 1314 | 1 416 | 259 | 240 | 1 342 | 1 462 | 958 | 1 145 | 3 873 | 4 263 | -9, |
| Ottawa, Vanier, Rockcliffe | 72 | 72 | 81 | 64 | 58 | 54 | 437 | 675 | 648 | 865 | -25, |
| Nepean (dans la Ceinture) | 11 | 12 | 0 | 0 | 52 | 38 | 8 | 12 | 71 | 62 | 14,5 |
| Nepean (hors Ceinture) | 351 | 283 | 68 | 38 | 318 | 398 | 344 | 254 | 1 081 | 973 | 11, |
| Gloucester (dans la Ceinture) | 6 | 11 | 0 | 6 | 11 | 10 | 0 | 0 | 17 | 27 | -37,0 |
| Gloucester (hors Ceinture) | 176 | 202 | 68 | 78 | 226 | 171 | 12 | 76 | 482 | 527 | -8,5 |
| Kanata | 124 | 169 | 24 | 26 | 303 | 342 | 0 | 64 | 451 | 601 | -25,0 |
| Cumberland | 255 | 230 | 16 | 4 | 226 | 316 | 117 | 40 | 614 | 590 | 4, |
| Goulbourn | 143 | 184 | 0 | 24 | 80 | 98 | 40 | 24 | 263 | 330 | -20, |
| West Carleton | 87 | 93 | 2 | 0 | 10 | 35 | 0 | 0 | 99 | 128 | -22,7 |
| Rideau | 31 | 29 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 31 | 29 | 6,9 |
| Osgoode | 58 | 131 | 0 | 0 | 58 | 0 | 0 | 0 | 116 | 131 | -11,5 |
| Clarence-Rockland (ville) | 114 | 157 | 2 | 0 | 12 | 22 | 38 | 56 | 166 | 235 | -29,4 |
| Russell Township | 21 | 50 | 10 | 6 | 0 | 4 | 6 | 4 | 37 | 64 | -42,2 |
| RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne) | 1 449 | 1 623 | 271 | 246 | 1 354 | 1 488 | 1 002 | 1 205 | 4 076 | 4 562 | -10, |

Tableau 2.2 : Logements mis en chantier par sous-marché, type d'unités et marché visé Septembre 2011 En rangée Appartements et autres En propriété absolue et En propriété absolue et Logements locatifs Logements locatifs Sous-marché en copropriété en copropriété Sept. 2010 Sept. 2010 Sept. 2011 Sept. 2010 Sept. 2011 Sept. 2011 Sept. 2010. Ottawa (ville) Ottawa, Vanier, Rockcliffe Nepean (dans la Ceinture) Nepean (hors Ceinture) Gloucester (dans la Ceinture) Gloucester (hors Ceinture) Kanata Cumberland Goulbourn West Carleton Rideau Osgoode Clarence-Rockland (ville) Russell Township RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne)

| | | En ra | ingée | | Appartements et autres | | | | | |
|---|------------|--------------------------|------------|--------------------|------------------------|--------------------------|--------------------|------------|--|--|
| Sous-marché | | é absolue et ropriété | Logemen | Logements locatifs | | é absolue et ropriété | Logements locatifs | | | |
| | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | | |
| Ottawa (ville) | 1 337 | 1 457 | 0 | . 5 | 882 | 1 105 | 76 | 40 | | |
| Ottawa, Vanier, Rockcliffe | 58 | 49 | 0 | 5 | 361 | 635 | 76 | 40 | | |
| Nepean (dans la Ceinture) | 52 | 38 | 0 | 0 | 8 | 12 | 0 | 0 | | |
| Nepean (hors Ceinture) | 318 | 398 | 0 | 0 | 344 | 254 | 0 | 0 | | |
| Gloucester (dans la Ceinture) | 11 | 10 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | |
| Gloucester (hors Ceinture) | 226 | 171 | 0 | 0 | 12 | 76 | 0 | 0 | | |
| Kanata | 298 | 342 | 0 | 0 | 0 | 64 | 0 | 0 | | |
| Cumberland | 226 | 316 | 0 | 0 | 117 | 40 | 0 | 0 | | |
| Goulbourn | 80 | 98 | 0 | 0 | 40 | 24 | 0 | 0 | | |
| West Carleton | 10 | 35 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | |
| Rideau | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | |
| Osgoode | 58 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | |
| Clarence-Rockland (ville) | 12 | 22 | 0 | 0 | 32 | 12 | 6 | 44 | | |
| Russell Township | 0 | 0 | 0 | 4 | 6 | 0 | 0 | 4 | | |
| RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne) | 1 349 | 1 479 | 0 | 9 | 920 | 1 117 | 82 | 88 | | |

| | | | eptembre | | | | | |
|---|------------|------------|------------|------------|------------|-------------|--------------|----------------|
| Sous-marché | En proprié | té absolue | En copr | opriété | Logement | ts locatifs | Tous logemen | nts confondus* |
| Journal Cité | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 |
| Ottawa (ville) | 397 | 261 | 188 | 153 | 3 | 22 | 588 | 430 |
| Ottawa, Vanier, Rockcliffe | 31 | 36 | 0 | 109 | 3 | 22 | 34 | 16 |
| Nepean (dans la Ceinture) | 0 | 14 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 14 |
| Nepean (hors Ceinture) | 130 | 30 | 95 | 14 | 0 | 0 | 225 | 4 |
| Gloucester (dans la Ceinture) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | |
| Gloucester (hors Ceinture) | 85 | 50 | 0 | 30 | 0 | 0 | 85 | 8 |
| Kanata | 52 | 32 | 0 | 0 | 0 | 0 | 52 | 3 |
| Cumberland | 55 | 59 | 69 | 0 | 0 | 0 | 124 | 5 |
| Goulbourn | 18 | 19 | 24 | 0 | 0 | 0 | 42 | 1 |
| West Carleton | 13 | 8 | 0 | 0 | 0 | 0 | 13 | |
| Rideau | 2 | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 2 | |
| Osgoode | - 11 | 11 | 0 | 0 | 0 | 0 | 11 | 1 |
| Clarence-Rockland (ville) | 27 | 15 | 12 | 0 | 0 | 0 | 39 | 1 |
| Russell Township | 0 | 12 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 13 |
| RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne) | 424 | 288 | 200 | 153 | 3 | 22 | 627 | 46. |

| | | Janvi | er - septe | mbre 2011 | | | | | |
|--|----------------------|------------|------------|------------|------------|-------------|---------------------------|------------|--|
| Sous-marché | En propriété absolue | | En copi | ropriété | Logemen | ts locatifs | Tous logements confondus* | | |
| Sous-marche | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | |
| Ottawa (ville) | 2 928 | 3 114 | 863 | 1 104 | 77 | 45 | 3 873 | 4 263 | |
| Ottawa, Vanier, Rockcliffe | 213 | 190 | 358 | 630 | 77 | 45 | 648 | 865 | |
| Nepean (dans la Ceinture) | 63 | 50 | 8 | 12 | 0 | 0 | 71 | 62 | |
| Nepean (hors Ceinture) | 753 | 719 | 328 | 254 | 0 | 0 | 1 081 | 973 | |
| Gloucester (dans la Ceinture) | 17 | 27 | 0 | 0 | 0 | 0 | 17 | 27 | |
| Gloucester (hors Ceinture) | 470 | 463 | 12 | 64 | 0 | 0 | 482 | 527 | |
| Kanata | 446 | 537 | 0 | 64 | 0 | 0 | 451 | 601 | |
| Cumberland | 497 | 534 | 117 | 56 | 0 | 0 | 614 | 590 | |
| Goulbourn | 223 | 306 | 40 | 24 | 0 | 0 | 263 | 330 | |
| West Carleton | 99 | 128 | 0 | 0 | 0 | 0 | 99 | 128 | |
| Rideau | 31 | 29 | 0 | 0 | 0 | 0 | 31 | 29 | |
| Osgoode | 116 | 131 | 0 | 0 | 0 | 0 | 116 | 131 | |
| Clarence-Rockland (ville) | 128 | 179 | 32 | 12 | 6 | 44 | 166 | 235 | |
| Russell Township | 31 | 56 | 6 | 0 | 0 | 8 | 37 | 64 | |
| RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne) | 3 087 | 3 349 | 901 | 1116 | 83 | 97 | 4 076 | 4 562 | |

| Tab | leau 3 : L | ogeme | | evės pai otembro | | narché | et type | d'unité: | S . | | | |
|--|-------------|------------|------------|---------------------|------------|------------|------------|-------------------|------------|--------------------------|-----------|--|
| | Indivi | duels | Jume | Jumelés | | En rangée | | Appart. et autres | | Tous logements confondus | | |
| Sous-marché | Sept. 2011: | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Variation | |
| Ottawa (ville) | 191 | 194 | 30 | 28 | 105 | 258 | 68 | 314 | 394 | 794 | -50,4 | |
| Ottawa, Vanier, Rockcliffe | 6 | 8 | 6 | 10 | 0 | 0 | 68 | 278 | 80 | 296 | -73,0 | |
| Nepean (dans la Ceinture) | 2 | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 2 | 1 | 100,0 | |
| Nepean (hors Ceinture) | 65 | 73 | 12 | 4 | 18 | 25 | 0 | 0 | 95 | 102 | -6,9 | |
| Gloucester (dans la Ceinture) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | s.o. | |
| Gloucester (hors Ceinture) | 45 | 30 | 12 | 8 | 43 | - 11 | 0 | 0 | 100 | 49 | 104,1 | |
| Kanata | 5 | 14 | 0 | 6 | 25 | 50 | 0 | 0 | 30 | 70 | -57,1 | |
| Cumberland | 44 | 34 | 0 | 0 | 0 | 132 | 0 | 36 | 44 | 202 | -78,2 | |
| Goulbourn | 10 | 13 | 0 | 0 | 19 | 22 | 0 | 0 | 29 | 35 | -17,1 | |
| West Carleton | 6 | 6 | 0 | 0 | 0 | 18 | 0 | 0 | 6 | 24 | -75,0 | |
| Rideau | 3 | 5 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 3 | 5 | -40,0 | |
| Osgoode | 5 | 10 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 5 | 10 | -50,0 | |
| Clarence-Rockland (ville) | 13 | 17 | 0 | 0 | 0 | 0 | 60 | 0 | 73 | 17 | 99 | |
| Russell Township | 0 | 17 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 17 | -100,0 | |
| RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne) | 204 | 228 | 30 | 28 | 105 | 258 | 128 | 314 | 467 | 828 | -43,6 | |

| | | | Janvier - septen Jumelés | | En rangée | | Appart. et autres | | T1- | | |
|--|---------------|---------------|-----------------------------|---------------|---------------|---------------|-------------------|---------------|--------------------------|---------------|-------------------|
| Sous-marché | Indivi | duels | | | | | | | Tous logements confondus | | |
| Sous-marche | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Variation en % |
| Ottawa (ville) | 1 476 | 1 930 | 259 | 268 | 1 434 | 1 572 | 1 177 | 1 018 | 4 346 | 4 788 | -9,2 |
| Ottawa, Vanier, Rockcliffe | 73 | 101 | 79 | 90 | 46 | 154 | 746 | 769 | 944 | 1114 | -15,3 |
| Nepean (dans la Ceinture) | 19 | 10 | 10 | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 29 | 12 | 141,7 |
| Nepean (hors Ceinture) | 362 | 518 | 76 | 24 | 349 | 389 | 148 | 89 | 935 | 1 020 | -8,3 |
| Gloucester (dans la Ceinture) | 16 | 10 | 2 | 12 | - 11 | 14 | 0 | 0 | 29 | 36 | -19,4 |
| Gloucester (hors Ceinture) | 236 | 250 | 58 | 64 | 280 | 139 | 48 | 68 | 622 | 521 | 19,4 |
| Kanata | 164 | 256 | 8 | 46 | 385 | 411 | 30 | 0 | 587 | 713 | -17,7 |
| Cumberland | 220 | 349 | 8 | 8 | 252 | 256 | 193 | 92 | 673 | 705 | -4,5 |
| Goulbourn | 179 | 188 | 16 | 16 | 111 | 105 | 12 | 0 | 318 | 309 | 2,9 |
| West Carleton | 82 | 119 | 0 | 2 | 0 | 100 | 0 | 0 | 82 | 221 | -62,9 |
| Rideau | 30 | 35 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 30 | 35 | -14,3 |
| Osgoode | 95 | 94 | 2 | 4 | 0 | 4 | 0 | 0 | 97 | 102 | -4,9 |
| Clarence-Rockland (ville) | 119 | 134 | 4 | 4 | 14 | 29 | 90 | 34 | 217 | 201 | 8,0 |
| Russell Township | 18 | 50 | 4 | 6 | 0 | 8 | 9 | 0 | 31 | 64 | -51,6 |
| RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne) | 1 613 | 2114 | 267 | 278 | 1 448 | 1 609 | 1 266 | 1 052 | 4 594 | 5 053 | -9,1 |

| | | En ra | ngée | | Appartements et autres | | | | | |
|--|-------------------------|------------|------------|-------------|-------------------------|------------|--------------------|------------|--|--|
| Sous-marché | En propriété en copr | | Logement | ts locatifs | En propriété en copr | | Logements locatifs | | | |
| | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 | | |
| Ottawa (ville) | 105 | 258 | 0 | 0 | 65 | 306 | 3 | | | |
| Ottawa, Vanier, Rockcliffe | 0 | 0 | 0 | 0 | 65 | 270 | 3 | | | |
| Nepean (dans la Ceinture) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| Nepean (hors Ceinture) | 18 | 25 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| Gloucester (dans la Ceinture) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| Gloucester (hors Ceinture) | 43 | 11 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| Kanata | 25 | 50 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| Cumberland | 0 | 132 | 0 | 0 | 0 | 36 | 0 | | | |
| Goulbourn | 19 | 22 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| West Carleton | 0 | 18 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| Rideau | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| Osgoode | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| Clarence-Rockland (ville) | 0 | 0 | 0 | 0 | 10 | 0 | 50 | | | |
| Russell Township | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | | |
| RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne) | 105 | 258 | 0 | 0 | 75 | 306 | 53 | | | |

| | | En ra | ingée | | Appartements et autres | | | | | |
|--|------------|--------------------------|------------|-------------|------------------------|--------------------------|--------------------|------------|--|--|
| Sous-marché | | é absolue et ropriété | Logemen | ts locatifs | | é absolue et ropriété | Logements locatifs | | | |
| | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | | |
| Ottawa (ville) | 1 431 | 1 547 | 3 | 25 | 1 097 | 984 | 80 | 34 | | |
| Ottawa, Vanier, Rockcliffe | 46 | 145 | 0 | 9 | 666 | 735 | 80 | 34 | | |
| Nepean (dans la Ceinture) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | |
| Nepean (hors Ceinture) | 349 | 389 | 0 | 0 | 148 | 89 | 0 | 0 | | |
| Gloucester (dans la Ceinture) | 8 | 14 | 3 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | |
| Gloucester (hors Ceinture) | 280 | 139 | 0 | 0 | 48 | 68 | 0 | 0 | | |
| Kanata | 385 | 411 | 0 | 0 | 30 | 0 | 0 | 0 | | |
| Cumberland | 252 | 240 | 0 | 16 | 193 | 92 | 0 | 0 | | |
| Goulbourn | 111 | 105 | 0 | 0 | 12 | 0 | 0 | 0 | | |
| West Carleton | 0 | 100 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | |
| Rideau | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | |
| Osgoode | 0 | 4 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | | |
| Clarence-Rockland (ville) | 14 | 29 | 0 | 0 | 30 | 34 | 50 | 0 | | |
| Russell Township | 0 | 0 | 0 | 8 | 9 | 0 | 0 | 0 | | |
| RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne). | 1 445 | 1 576 | 3 | 33 | 1 136 | 1 018 | 130 | 34 | | |

| | | Se | eptembre | 2011 | | | | |
|--|------------|------------|------------|------------|------------|-------------|-------------------|------------------|
| Sous-marché | En proprié | té absolue | En copr | opriété | Logemen | ts locatifs | Tous log confo | gements ndus* |
| | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Sept. 2011 | Sept. 2010 |
| Ottawa (ville) | 326 | 472 | 65 | 314 | 3 | 8 | 394 | 794 |
| Ottawa, Vanier, Rockcliffe | 12 | 18 | 65 | 270 | 3 | 8 | 80 | 296 |
| Nepean (dans la Ceinture) | 2 | - 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | 2 | 1 |
| Nepean (hors Ceinture) | 95 | 102 | 0 | 0 | 0 | 0 | 95 | 102 |
| Gloucester (dans la Ceinture) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Gloucester (hors Ceinture) | 100 | 49 | 0 | 0 | 0 | 0 | 100 | 49 |
| Kanata | 30 | 70 | 0 | 0 | 0 | 0 | 30 | 70 |
| Cumberland | 44 | 158 | 0 | 44 | 0 | 0 | 44 | 202 |
| Goulbourn | 29 | 35 | 0 | 0 | 0 | 0 | 29 | 35 |
| West Carleton | 6 | 24 | 0 | 0 | 0 | 0 | 6 | 24 |
| Rideau | 3 | 5 | 0 | 0 | 0 | 0 | 3 | 5 |
| Osgoode | 5 | 10 | 0 | 0 | 0 | 0 | 5 | 10 |
| Clarence-Rockland (ville) | 13 | 17 | 10 | 0 | 50 | 0 | 73 | 17 |
| Russell Township | 0 | 17 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 17 |
| RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne) | 339 | 506 | 75 | 314 | 53 | 8 | 467 | 828 |

| Table | eau 3.5 : Lo | | chevés pa r - septen | | rché et m | arché visé | | | |
|---|--------------|------------|-------------------------|------------|------------|-------------|---------------------------|------------|--|
| Sous-marché | En proprié | té absolue | En copi | ropriété | Logemen | ts locatifs | Tous logements confondus* | | |
| | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Cumul 2011 | Cumul 2010 | |
| Ottawa (ville) | 3 144 | 3 712 | 1116 | 1 007 | 86 | 69 | 4 346 | 4 788 | |
| Ottawa, Vanier, Rockcliffe | 184 | 333 | 677 | 732 | 83 | 49 | 944 | 1 114 | |
| Nepean (dans la Ceinture) | 29 | 12 | 0 | 0 | 0 | 0 | 29 | 12 | |
| Nepean (hors Ceinture) | 787 | 931 | 148 | 89 | 0 | 0 | 935 | 1 020 | |
| Gloucester (dans la Ceinture) | 26 | 36 | 0 | 0 | 3 | 0 | 29 | 36 | |
| Gloucester (hors Ceinture) | 574 | 433 | 48 | 86 | 0 | 2 | 622 | 521 | |
| Kanata | 557 | 713 | 30 | 0 | 0 | 0 | 587 | 713 | |
| Cumberland | 472 | 589 | 201 | 100 | 0 | 16 | 673 | 705 | |
| Goulbourn | 306 | 309 | 12 | 0 | 0 | 0 | 318 | 309 | |
| West Carleton | 82 | 219 | 0 | 0 | 0 | 2 | 82 | 221 | |
| Rideau | 30 | 35 | 0 | 0 | 0 | 0 | 30 | 35 | |
| Osgoode | 97 | 102 | 0 | 0 | 0 | 0 | 97 | 102 | |
| Clarence-Rockland (ville) | 137 | 165 | 30 | 34 | 50 | 2 | 217 | 201 | |
| Russell Township | 22 | 56 | 9 | 0 | 0 | 8 | 31 | 64 | |
| RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne) | 3 303 | 3 933 | 1 155 | 1 041 | 136 | 79 | 4 594 | 5 053 | |

| | 4- | | | | | | e 2011 | | | | | | |
|------------------------------|-----------------|------------|------------------|-----------|--|--------------|------------------|--------------|----------------|-------------|---|---------------------------------|--|
| | | | | For | urchette | s de pr | ix | | | | | | |
| Sous-marché | < 300 | 000 \$ | 300 00 374 99 | | 375 00 424 99 | | 425 00 499 99 | | 500 00 | 0\$+ | Tous logements | Prix médian (\$) | Prix moyer |
| | None | * | Nere | * | Nore | × | Nbre | × | Nare | * | confondus | (4) | (4) |
| Ottawa (ville) | a direction | One Visite | 264. | anner Au | | | | | | 3553 | | S. 10 1. 20 1. | |
| Septembre 2011 | 0 | 0,0 | 10 | 5,7 | 26 | 14,9 | 58 | 33,3 | 80 | 46,0 | 174 | 492 945 | 521 406 |
| Septembre 2010 | 2 | 1,1 | 38 | 21,7 | 35 | 20,0 | 49 | 28,0 | 51 | 29,1 | 175 | 428 990 | 455 964 |
| Cumul 2011 | 2 | 0,2 | 102 | 8,4 | 237 | 19,5 | 469 | 38,6 | 406 | 33,4 | 1 216 | 466 900 | 494 801 |
| Cumul 2010 | 74 | 4,6 | 391 | 24,1 | 363 | 22,3 | 460 | 28,3 | 337 | 20,7 | 1 625 | 423 900 | 436 365 |
| Ottawa, Vanier, R | lockcliffe | | 8.17 | SERVE | | | | 70 | | | | | |
| Septembre 2011 | 0 | 0,0 | 0 | 0.0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 10 | 100,0 | 10 | 735 500 | 951 750 |
| Septembre 2010 | 0 | 0,0 | 1 | 25,0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 3 | 75,0 | 4 | - | - |
| Cumul 2011 | 1 | 1,7 | 2 | 3,4 | 0 | 0,0 | 8 | 13,8 | 47 | 81,0 | 58 | 701 200 | 730 701 |
| Cumul 2010 | 0 | 0,0 | 3 | 6,8 | 0 | 0,0 | 12 | 27,3 | 29 | 65,9 | 44 | 611 950 | 600 761 |
| Nepean (dans la C | Ceinture) | | A. Tale | | | F-100 | NO. | | | TYPE | | | PUBLISHED FOR |
| Septembre 2011 | 0 | s.o. | 0 | 5.0. | 0 | 5.0. | 0 | s.o. | 0 | 5.0. | 0 | ** | NAME OF TAXABLE PARTY. |
| Septembre 2010 | 0 | 5.0. | 0 | 5.0. | 0 | s.o. | 0 | 5.0. | 0 | S.O. | 0 | | - |
| Cumul 2011 | 0 | s.o. | 0 | s.o. | 0 | \$.0. | 0 | s.o. | 0 | S.O. | 0 | | _ |
| Cumul 2010 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 1 | 100,0 | 1 | - | - |
| Nepean (hors Cei | | 1-45 | 1 | 892203 | 125 750 | MARKE | | | S | | 7.48 | SOR AGE | |
| Septembre 2011 | 1 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 4 | 6,2 | 22 | 33,8 | 39 | 60,0 | 65 | 544 990 | 528 552 |
| Septembre 2010 | 0 | 0,0 | 20 | 28,2 | 20 | 28,2 | 23 | 32,4 | 8 | 11,3 | 71 | 418 990 | 418 196 |
| Cumul 2011 | 0 | 0,0 | 51 | 14,4 | 67 | 18,9 | 133 | 37,5 | 104 | 29,3 | 355 | | 470 097 |
| Cumul 2010 | 27 | 5,3 | 139 | 27,3 | 107 | 21,0 | 157 | 30,8 | 79 | 15,5 | 509 | | 418 354 |
| Gloucester (dans | | | S ZALISS | 17.000 TO | TO HOUSE | THE ALL | PERENCE. | NO. STATE | SHEET | 1001500 | 1747 S 500 S | | |
| Septembre 2011 | 0 | 5.0. | 0 | s.o. | 0 | \$.0. | 0 | \$,0. | 0 | \$.0. | 0 | | |
| Septembre 2010 | 0 | 3.0. | 0 | s.o. | 0 | s.o. | 0 | \$.0. | 0 | 5.0. | 0 | 1 | |
| Cumul 2011 | 0 | 0,0 | 0 | 0.0 | 1 | 25,0 | 1 | 25.0 | 2 | 50,0 | 4 | _ | |
| Cumul 2010 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0,0 | 1 | 20,0 | 4 | 80,0 | 5 | | |
| Gloucester (hors | | 0,0 | | 0,0 | SERVICES | 0,0 | 534606 | 20,0 | | 00,0 | | C15 (85) (75) | |
| Septembre 2011 | 0 | 0,0 | 6 | 15,8 | I | 2,6 | 19 | 50.0 | 12 | 31,6 | 38 | 464 900 | 470 950 |
| Septembre 2010 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 4 | 13.8 | 11 | 37,9 | 14 | 48,3 | 29 | | 487 286 |
| Cumul 2011 | 0 | 0,0 | 18 | 8,4 | 28 | 13,0 | 98 | 45,6 | 71 | 33,0 | 215 | | 485 179 |
| Cumul 2010 | ı | 0,4 | 14 | 6,0 | 62 | 26,5 | 89 | 38,0 | 68 | 29,1 | 234 | 464 900 | 464 823 |
| Kanata | OF THE STATE OF | ۱۲,0 | 755500 | 0,0 | 52 | 20,3 | 07 | 30,0 | 00 | 27,1 | 237 | 404 700 | 101 023 |
| Septembre 2011 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 0 | 0.0 | 0 | 0,0 | 5 | 100.0 | 5 | | |
| Septembre 2010 | 0 | 0,0 | 3 | 20,0 | 2 | 13.3 | 5 | 33,3 | 5 | 33,3 | 15 | 452 900 | 457 900 |
| Cumul 2011 | 0 | 0,0 | 4 | 2,5 | 29 | 18,2 | 50 | 31,4 | 76 | 47.8 | 159 | | 508 894 |
| Cumul 2010 | 10 | 4,1 | 80 | 33,1 | 43 | 17,8 | 60 | 24,8 | 49 | 20.2 | 242 | | 432 064 |
| C MICHIGAN AND YMPHOLOGICAL | 10 | 7,1 | 00 | 33,1 | 73 | 17,0 | 00 | 24,0 | 77 | 20,2 | 272 900000000000000000000000000000000000 | NAME AND POST OFFICE ADDRESS OF | Name and Address of the Owner, where the |
| Cumberland Septembre 2011 | 0 | 0.0 | 4 | 9.1 | 19 | 43.2 | 14 | 31.8 | 7 | 15.9 | 44 | 422 900 | 445 586 |
| The present a source | - | | | | | | | | | | | | 441 540 |
| Septembre 2010 Cumul 2011 | 2 | 6,3 | 10 | 31,3 | 69 | 12,5 33,5 | 97 | 12,5 47,1 | 12 | 37,5 8,7 | 32 206 | | 433 538 |
| Cumul 2011 | | | | | | | | | | | | | 400 393 |
| Goulbourn | 25 | 7,5 | 116 | 34,7 | 97 | 29,0 | 56 | 16,8 | 40 | 12,0 | 334 | 371 700 | 100 393 |
| | N EXECUTE | 0.0 | | 0.0 | NAME OF THE OWNER, OWNE | 22.0 | 152 20 | 22.2 | N. P. S. D. L. | AAA | WALLEY CONTROL | DILVASO NO | DISSERVED AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE PA |
| Septembre 2011 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 2 | 22,2 | 3 | 33,3 | 4 | 44,4 | 9 | | 445 100 |
| Septembre 2010 | 0 | 0,0 | 2 | 15,4 | 4 | 30,8 | 5 | 38,5 | 2 | 15,4 | 13 | | 445 102 |
| Cumul 2011 | 0 | 0,0 | 4 | 2,5 | 38 | 24,1 | 66 | 41,8 | 50 | 31,6 | | | 483 849 |
| Cumul 2010 | 5 | 2,9 | 21 | 12,1 | 46 | 26,4 | 73 | 42,0 | 29 | 16,7 | 174 | 431 820 | 444 896 |

Source : SCHL (Relevé des logements écoulés sur le marché)

| | | | | | Sept | embre | e 2011 | | | | | | |
|----------------------|------------------|-----------|----------------------------|------|----------------------------|----------|------------------|---------------------------------------|--------------|--------|--|---------------------|------------------------|
| | | | | For | ırchette | s de pr | ix | | | | | | |
| Sous-marché | < 300 (| 000 \$ | 300 000 \$ - 374 999 \$ | | 375 000 \$ - 424 999 \$ | | 425 00 499 99 | | 500 00 | 0 \$ + | Tous logements | Prix médian (\$) | Prix moyen |
| | N ^{bre} | * | Naco | × | Npre | x | Name | * | Nhre | % | confondus | (") | |
| West Carleton | To property. | 1.75 3.24 | | | | | April 19 | 4-1-5-4 | | | | Value of the same | B W. |
| Septembre 2011 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | - 1 | 100,0 | 1 | | - |
| Septembre 2010 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 1 | 100,0 | 1 | | - |
| Cumul 2011 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 2 | 20,0 | 8 | 80,0 | 10 | 619 950 | 659 090 |
| Cumul 2010 | 6 | 12,0 | 14 | 28,0 | 6 | 12,0 | 6 | 12,0 | 18 | 36,0 | 50 | 408 995 | 454 058 |
| Rideau | 2 3 14,917 | 310 | 0 0 | | (V. 18.98) | | | 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | 1000 | | 1832 | | 4 |
| Septembre 2011 | 0 | s.o. | 0 | s.o. | 0 | s.o. | 0 | s.o. | 0 | s.o. | 0 | - | *** |
| Septembre 2010 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 1 | 25,0 | 3 | 75,0 | 4 | - | - |
| Cumul 2011 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 5 | 41,7 | 7 | 58,3 | 12 | 692 500 | 686 854 |
| Cumul 2010 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 1 | 10,0 | 9 | 90,0 | 10 | 613 300 | 653 440 |
| Osgoode | | | | | | | 3700 | | | | | | |
| Septembre 2011 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 2 | 100,0 | 2 | | - |
| Septembre 2010 | 0 | 0,0 | 2 | 33,3 | 1 | 16,7 | 0 | 0,0 | 3 | 50,0 | 6 | | - |
| Cumul 2011 | 0 | 0,0 | 2 | 5,1 | 5 | 12,8 | 9 | 23,1 | 23 | 59,0 | 39 | 577 400 | 624 949 |
| Cumul 2010 | 0 | 0,0 | 4 | 18,2 | 2 | 9,1 | 5 | 22,7 | - 11 | 50,0 | 22 | 504 950 | 577 627 |
| Clarence-Rockland (v | rille) | | | 1200 | | | | | | | | | |
| Septembre 2011 | 3 | 21,4 | 8 | 57,1 | 2 | 14,3 | 1 | 7,1 | 0 | 0,0 | 14 | 343 800 | 339 807 |
| Septembre 2010 | 12 | 85,7 | 2 | 14,3 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 14 | 284 900 | 286 407 |
| Cumul 2011 | 40 | 46,5 | 32 | 37,2 | 12 | 14,0 | 2 | 2,3 | 0 | 0,0 | 86 | 312 250 | 318 950 |
| Cumul 2010 | 64 | 59,8 | 34 | 31,8 | 9 | 8,4 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 107 | 289 500 | 297 210 |
| Russell Township | M Edward | | | | CT-06-COL | Marine (| | 3 -00 | and the last | - | - 100 100 100 100 100 100 100 100 100 10 | Mark Street Co. | entre de la constantia |
| Septembre 2011 | 0 | s.o. | 0 | s.o. | 0 | 8.0. | 0 | s.o. | 0 | s.o. | 0 | | - |
| Septembre 2010 | 1 | 6,7 | 12 | 80,0 | 2 | 13,3 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 15 | 350 915 | 345 093 |
| Cumul 2011 | 1 | 7,7 | 9 | 69,2 | 3 | 23,1 | 0 | 0,0 | 0 | 0,0 | 13 | 353 680 | 349 888 |
| Cumul 2010 | 8 | 18,2 | 28 | 63,6 | 7 | 15,9 | 1 | 2,3 | 0 | 0,0 | 44 | 354 253 | 344 098 |
| RMR d'Ottawa-Gatin | eau (parti | e ontari | ienne) | | | | | | | | | | |
| Septembre 2011 | 3 | 1,6 | 18 | 9,6 | 28 | 14,9 | 59 | 31,4 | 80 | 42,6 | 188 | 486 900 | 507 883 |
| Septembre 2010 | 15 | 7,4 | 52 | 25,5 | 37 | 18,1 | 49 | 24,0 | 51 | 25,0 | 204 | 418 990 | 436 175 |
| Cumul 2011 | 43 | 3,3 | 143 | 10,9 | 252 | 19,2 | 471 | 35,8 | 406 | 30,9 | 1 315 | 459 990 | 481 867 |
| Cumul 2010 | 146 | 8,2 | 453 | 25,5 | 379 | 21,3 | 461 | 26,0 | 337 | 19.0 | 1 776 | 415 500 | 425 695 |

Source : SCHL (Relevé des logements écoulés sur le marché)

| | | Septembre 2 | And the second second | | | |
|--|------------|-------------|-----------------------|------------|------------|-------------------|
| Sous-marché | Sept. 2011 | Sept. 2010 | Variation en % | Cumul 2011 | Cumul 2010 | Variation en % |
| Ottawa (ville) | 521 406 | 455 964 | 14,4 | 494 801 | 436 365 | 13,4 |
| Ottawa, Vanier, Rockcliffe | 951 750 | - | s.o. | 730 701 | 600 761 | 21,6 |
| Nepean (dans la Ceinture) | | | s.o. | ** | - | 8.0 |
| Nepean (hors Ceinture) | 528 552 | 418 196 | 26,4 | 470 097 | 418 354 | 12,4 |
| Gloucester (dans la Ceinture) | ** | | s.o. | *** | ** | S.C |
| Gloucester (hors Ceinture) | 470 950 | 487 286 | -3,4 | 485 179 | 464 823 | 4, |
| Kanata | | 457 900 | s.o. | 508 894 | 432 064 | 17, |
| Cumberland | 445 586 | 441 540 | 0,9 | 433 538 | 400 393 | 8, |
| Goulbourn | | 445 102 | s.o. | 483 849 | 444 896 | 8,8 |
| West Carleton | | | s.o. | 659 090 | 454 058 | 45, |
| Rideau | ** | | s.o. | 686 854 | 653 440 | 5, |
| Osgoode | | - | s.o. | 624 949 | 577 627 | 8, |
| Clarence-Rockland (ville) | 339 807 | 286 407 | 18,6 | 318 950 | 297 210 | 7, |
| Russell Township | ** | 345 093 | s.o. | 349 888 | 344 098 | 1,7 |
| RMR d'Ottawa-Gatineau (partie ontarienne) | 507 883 | 436 175 | 16,4 | 481 867 | 425 695 | 13,3 |

Source : SCHL (Relevé des logements écoulés sur le marché)

| | Mary talah dari dari dari dari dari dari dari dari | Tablea | u 5 : Activ | vité MLS® | RMR d'Ot Septemb | | neau (partie o | ntarienne |) | 1-15-2-19-4. |
|------|--|--------------------|---|-------------------------------------|----------------------------------|--|--|-----------------|---|--|
| | | Nombre de ventes l | Variation en %, d'une année à l'autre ² | Nombre de ventes en DD ¹ | Nombre de nouvelles inscriptions | Nombre de nouvelles inscriptions en DD ¹ | Rapport ventes- nouvelles inscriptions en DD ¹ | Prix moyen (\$) | Variation en %, d'une année à l'autre ² | Prix moyer (\$) en DD |
| 2010 | Janvier | 725 | 35,5 | 1 325 | 1 491 | 1 892 | 70,0 | 323 762 | 11,3 | 333 253 |
| | Février | 1 132 | 41,9 | 1 361 | 1 982 | 2 055 | 66,2 | 318 894 | 16,4 | 323 56 |
| | Mars | 1 516 | 29,6 | 1 378 | 2 741 | 2 107 | 65,4 | 330 906 | 14,9 | 325 33 |
| | Avril | 1 854 | 15,3 | 1 402 | 3 049 | 2 230 | 62,9 | 333 854 | 11,8 | 311 564 |
| | Mai | 1713 | -13,9 | 974 | 2 823 | 2 077 | 46,9 | 334 360 | 6,8 | 387 403 |
| | luin | 1 633 | -14,6 | | 2 700 | 2 209 | 52,3 | 328 238 | 6,6 | 313 120 |
| | Juillet | 1 159 | -27,1 | 986 | 1 962 | 1 996 | 49,4 | 322 342 | 7,2 | 325 996 |
| | Août | 1 130 | -7,9 | 1 117 | 1 879 | 1 931 | 57,8 | 322 281 | 2,3 | 318 032 |
| | Septembre | 1 084 | -11,9 | 1 157 | 2 113 | 2 071 | 55,9 | 324 841 | 6,3 | 321 852 |
| | Octobre | 1 056 | -13,7 | 1 218 | 1 876 | 2 191 | 55,6 | 341 517 | 6,5 | 334 799 |
| | Novembre | 953 | 1,8 | 1 264 | 1 668 | 2 191 | 57,7 | 325 150 | 3,5 | 333 082 |
| | Décembre | 631 | -10,4 | 1 249 | 777 | 2 109 | 59,2 | 325 031 | 4,3 | 325 63 |
| 2011 | lanvier | 687 | -5,2 | 1 243 | 1 699 | 2 088 | 59,5 | 329 640 | 1,8 | 333 46 |
| | Février | 942 | -16,8 | 1 174 | 1 887 | 2 005 | 58,6 | 337 797 | 5,9 | 329 173 |
| | Mars | 1 247 | -17,7 | 1 147 | 2 704 | 2 094 | 54,8 | 347 642 | 5,1 | 343 113 |
| | Avril | 1 549 | -16,5 | 1 114 | 2 832 | 2 068 | 53,9 | 352 029 | 5,4 | 350 05 |
| | Mai | 1 667 | -2,7 | 1 113 | 2 831 | 2 039 | 54,6 | 353 046 | 5,6 | 349 277 |
| | Juin | 1 724 | 5,6 | 1 192 | 2 742 | 2 191 | 54,4 | 354 524 | 8,0 | 348 037 |
| | Juillet | 1 337 | 15,4 | 1 200 | 2 266 | 2 324 | 51,6 | 342 925 | 6,4 | 349 519 |
| | Août | 1 349 | 19,4 | 1 259 | 2 294 | 2 259 | 55,7 | 339 415 | 5,3 | 349 647 |
| | Septembre Octobre Novembre | 1 220 | 12,5 | 1 237 | 2 448 | 2 323 | 53,3 | 337 109 | 3,8 | 348 77 |
| | Décembre | | | | | | | | | |
| | T3 2010 | 3 373 | -16,7 | SCHOOL SERVICE OF STREET | 5 954 | | | 323 125 | 5,4 | |
| | T3 2011 | 3 906 | 15,8 | Carrie and Carrie | 7 008 | | aid that was brilled by | 339 896 | 5,2 | Last State Control |
| | Cumul 2010 | 11 946 | -0.9 | - | 20 740 | SARVAGE | | 327 725 | 8,5 | DOMESTIC OF THE PARTY OF THE PA |
| | Cumul 2011 | 11 722 | -1,9 | STATE 1352 | 21 703 | EAGERS AND THE | 10000000000000000000000000000000000000 | 345 575 | 5,4 | 2000 |

HLS® est une marque de commerce enregistrée de l'Association canadienne de l'immeuble (ACI).

Source : ACI (MLS®)

²Source: SCHL, adaptation de données de l'ACI (MLS®)

| | | | 140 | | Indicateur eptembre | | | | | |
|------|-----------|--|-------------|---------------------------|---|--|-------------------------------|--------------------------------|--------------------------------------|--|
| | | Tau | k d'intérêt | | IPLN, | IPC, RMR d'Ottawa- | Marché | du travail, RMF ont | d'Ottawa-Gar arienne) | tineau (partie |
| | | P. et I. par tranche de 100 000 \$ | | taires (%) Terme de 5 ans | en %, RMR d'Ottawa- Gatineau, 2007=100 | Gatineau (partie ontarienne) 2002=100 | Milliers d'emplois (DD) | Taux de chômage (%) (DD) | Taux de participation (%) (DD) | Rémunération hebdomadaire moyenne (\$) |
| 2010 | Janvier | 610 | 3,60 | 5,49 | 107,2 | 114,4 | 508 | 6,1 | 71,6 | 987 |
| | Février | 604 | 3,60 | 5,39 | 108,0 | 115,1 | 511 | 6,3 | 72,0 | 979 |
| | Mars | 631 | 3,60 | 5,85 | 108,4 | 115,3 | 514 | 6,2 | 72,3 | 965 |
| | Avril | 655 | 3,80 | 6,25 | 109,1 | 115,8 | 516 | 6,3 | 72,5 | 969 |
| | Mai | 639 | 3,70 | 5,99 | 109,3 | 116,4 | 522 | 6,1 | 73,2 | 977 |
| | Juin | 633 | 3,60 | 5,89 | 109,8 | 116,1 | 527 | 6,2 | 73,8 | 986 |
| | Juillet | 627 | 3,50 | 5,79 | 109,8 | 117,2 | 527 | 6,5 | 73,9 | 988 |
| | Août | 604 | 3,30 | 5,39 | 109,7 | 117,1 | 522 | 6,9 | 73,4 | 994 |
| | Septembre | 604 | 3,30 | 5,39 | 109,7 | 117,3 | 518 | 7,2 | 73,0 | 1 002 |
| | Octobre | 598 | 3,20 | 5,29 | 109,9 | 117,9 | 519 | 6,8 | 72,8 | 1 005 |
| | Novembre | 607 | 3,35 | 5,44 | 111,7 | 118,1 | 519 | 6,8 | 72,7 | 999 |
| | Décembre | 592 | 3,35 | 5,19 | 111,6 | 118,1 | 518 | 6,7 | 72,2 | 1 014 |
| 2011 | Janvier | 592 | 3,35 | 5,19 | 111,7 | 117,9 | 516 | 6,6 | 71,8 | 1 034 |
| | Février | 607 | 3,50 | 5,44 | 111,5 | 118,2 | 516 | 6,7 | 71,8 | 1 047 |
| | Mars | 601 | 3,50 | 5,34 | 111,6 | 119,5 | 520 | 6,5 | 72.2 | 1 035 |
| | Avril | 621 | 3,70 | 5,69 | 113,1 | 120,0 | 522 | 6,3 | 72,2 | 1 024 |
| | Mai | 616 | 3,70 | 5,59 | 112,3 | 121,0 | 524 | 5,9 | 72,0 | 1 010 |
| | Juin | 604 | 3,50 | 5,39 | 112,6 | 120,2 | 525 | 5,6 | 71,8 | 1 005 |
| | Juillet | 604 | 3,50 | 5,39 | 112,7 | 120,4 | 523 | 5,3 | 71,2 | 1 003 |
| | Août | 604 | 3,50 | 5,39 | 113,3 | 120,5 | 523 | 4,9 | 70,8 | 996 |
| | Septembre | 592 | 3,50 | 5,19 | | 121,1 | 521 | 5,0 | 70,5 | 999 |
| | Octobre | | | | | | | | | |
| | Novembre | | | | | | | | | |
| | Décembre | | | | | | | | | |

P. et I. : principal et intérêt (pour un prêt hypothécaire de 100 000 \$ amorti sur 25 ans et consenti au taux à cinq ans courant)

IPLN : Indice des prix des logements neufs

IPC : Indice des prix à la consommation DD : données désaisonnalisées

Sources : SCHL, adaptation de données de Statistique Canada (CANSIM), Statistique Canada (CANSIM)

MÉTHODES D'ENQUÊTE

Relevé des mises en chantier et des achèvements

Le Relevé des mises en chantier et des achèvements s'effectue sur le terrain, ce qui permet de confirmer l'état d'avancement des travaux de construction en fonction d'étapes prédéterminées. Comme la plupart des municipalités du pays délivrent des permis de construire, nous utilisons ces documents pour déterminer à quels endroits il est possible que des habitations soient bâties. Dans les régions où de tels permis ne sont pas émis, il faut soit consulter des sources locales, soit recourir à d'autres méthodes de recherche.

Le Relevé des mises en chantier et des achèvements est réalisé tous les mois dans les centres urbains comptant au moins 50 000 habitants (au sens de la définition employée dans le contexte du Recensement de 2006). Dans les agglomérations de 10 000 à 49 999 habitants, le dénombrement de toutes les mises en chantier se fait le dernier mois de chaque trimestre (en mars, juin, septembre et décembre), et le nombre de logements achevés est estimé d'après les tendances observées antérieurement.

Les mises en chantier et les achèvements mensuels de logements individuels et de logements collectifs y sont évalués à l'aide de modèles statistiques à l'échelle provinciale. Dans les centres urbains de moins de 10 000 habitants, le Relevé des mises en chantier et des achèvements est en fait une enquête par échantillonnage. Celle-ci s'effectue le dernier mois de chaque trimestre (en mars, juin, septembre et décembre).

Le Relevé des mises en chantier et des achèvements ne porte que sur les logements neufs destinés à servir de lieu d'habitation principal.

Les maisons mobiles (celles entièrement montées à l'usine, puis déposées sur des fondations avant d'être habitées) sont comprises.

Sont exclues les caravanes et autres habitations mobiles dépourvues de fondations permanentes (les plus grandes sont couramment appelées « maisons mobiles »).

Sont également exclus les locaux existants modifiés ou convertis en logements, les logements habités de façon saisonnière (résidences d'été, pavillons de chasse ou de ski, caravanes, bateaux habitables), certains types d'établissements (hôpitaux, centres de soins de santé, pénitenciers, couvents, monastères, camps militaires ou industriels) et les logements collectifs institutionnels (hôtels, clubs, pensions).

Relevé des logements écoulés sur le marché

Dans le cadre du Relevé des logements écoulés sur le marché, réalisé dans les centres urbains d'au moins 50 000 habitants en même temps que le Relevé des mises en chantier et des achèvements, une mise à jour est effectuée quand un logement inscrit comme achevé a été vendu ou loué. Les logements sont alors dénombrés chaque mois jusqu'à l'écoulement complet de l'immeuble.

DÉFINITIONS

Relevé des mises en chantier et des achèvements et Relevé des logements écoulés sur le marché

Logement: Dans le contexte du Relevé des mises en chantier et des achèvements, local d'habitation distinct et autonome, muni d'une entrée privée donnant directement sur l'extérieur ou dans un vestibule, un corridor ou un escalier commun à l'intérieur de l'immeuble. On doit pouvoir utiliser cette entrée sans traverser un autre logement.

Logement mis en chantier: Dans le contexte du Relevé des mises en chantier et des achèvements, logement dont la construction vient d'être commencée. Il s'agit en général du stade auquel la semelle de béton est entièrement coulée, ou de tout stade équivalent pour les logements sans sous-sol.

Logement en construction: Le nombre de logements en construction à la fin d'une période donnée tient compte de certains rajustements nécessaires. Il se peut, par exemple, que les travaux de construction soient interrompus, ou qu'un ensemble renferme à l'achèvement un nombre de logements supérieur ou inférieur à ce qui avait été prévu au moment de la mise en chantier.

Logement achevé : Dans le contexte du Relevé des mises en chantier et des achèvements, on considère qu'un logement est achevé lorsque tous les travaux projetés sont terminés. Dans certains cas, on peut considérer qu'un logement est achevé s'il ne reste qu'au plus 10 % des travaux projetés à exécuter.

Logement écoulé : Logement qui n'est plus offert sur le marché, c'est-à-dire qui a été vendu ou loué. Cela se produit habituellement quand un contrat exécutoire garanti par un dépôt non remboursable a été signé par un acheteur admissible. Le Relevé des logements écoulés sur le marché sert à mesurer le rythme auquel se vendent ou se louent les logements après leur achèvement, ainsi qu'à recueillir des données sur les prix.

TYPES D'UNITÉS

Logement individuel: Logement autonome entièrement séparé d'autres habitations ou bâtiments. Cette catégorie inclut les logements reliés (logements joints sous terre par leurs fondations, mais séparés au-dessus du sol), et les ensembles de logements individuels en grappe.

Logement jumelé : Logement relié à un autre par un mur mitoyen allant du soi jusqu'au toit, mais séparé de tout autre bâtiment.

Logement en rangée : Logement compris dans un ensemble résidentiel constitué d'au moins trois logements séparés les uns des autres par un mur mitoyen allant du sol jusqu'au toit.

Appartement et logement de type autre : Logement qui n'appartient pas aux catégories définies ci-dessus. Englobe notamment ce qu'on appelle les logements en rangée superposés, les duplex, les triplex, les duplex doubles et les duplex en rangée.

MARCHÉ VISÉ

Le marché visé correspond au mode d'occupation auquel est destiné le logement :

Logement en propriété absolue : Logement dont le propriétaire détient également les titres de propriété du terrain.

Logement en copropriété: Logement de propriété privée situé dans un ensemble résidentiel ou sur un terrain qui appartiennent à tous les propriétaires des logements compris dans l'ensemble. La copropriété est un mode de propriété et non pas un type d'habitation.

Logement locatif : Logement construit à des fins locatives, sans égard à la personne qui le finance.

UNITÉS GÉOGRAPHIQUES

Une région métropolitaine de recensement (RMR) ou une agglomération de recensement (AR) est formée d'une ou de plusieurs municipalités adjacentes situées autour d'une grande région urbaine (appelée noyau urbain). Un noyau urbain doit compter au moins 10 000 habitants pour former une agglomération de recensement et au moins 100 000 habitants pour former une région métropolitaine de recensement. Pour être incluses dans une RMR ou une AR, les autres municipalités adjacentes doivent avoir un degré d'intégration élevé avec la région urbaine centrale, lequel est déterminé par le pourcentage de "avetteurs établi d'après les données du recensement sur le lieu de travail. Les RMR ou les AR renferment des municipalités ou des subdivisions de recensement entières.

Un centre rural, dans le contexte de la présente publication, est un centre de moins de 10 000 habitants.

Toutes les données figurant dans le présent rapport sont fondées sur les définitions d'unités géographiques employées dans le cadre du Recensement de 2006, de Statistique Canada.

LA SCHL: AU CŒUR DE L'HABITATION

La Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL) est l'organisme national responsable de l'habitation au Canada, et ce depuis plus de 60 ans.

En collaboration avec d'autres intervenants du secteur de l'habitation, elle contribue à faire en sorte que le système canadien de logement demeure l'un des meilleurs du monde. La SCHL aide les Canadiens à accéder à un éventail de logements durables, abordables et de qualité, favorisant ainsi la création de collectivités et de villes dynamiques et saines partout au pays.

Pour obtenir des renseignements supplémentaires, veuillez consulter le site Web de la SCHL à l'adresse suivante : www.schl.ca Vous pouvez aussi communiquer avec nous par téléphone : 1-800-668-2642 ou par télécopieur : 1-800-245-9274. De l'extérieur du Canada : 613-748-2003; télécopieur : 613-748-2016.

La Société canadienne d'hypothèques et de logement souscrit à la politique du gouvernement fédéral sur l'accès des personnes handicapées à l'information. Si vous désirez obtenir la présente publication sur des supports de substitution, composez le 1-800-668-2642.

La gamme complète des publications nationales standards du Centre d'analyse de marché (CAM) est désormais offerte gratuitement, en format électronique, sur le site Web de la SCHL. Vous pouvez maintenant consulter, imprimer ou télécharger les éditions déjà parues, ou encore vous abonner aux futures éditions et recevoir automatiquement, par courriel, de l'information sur le marché le jour même où elle est diffusée : c'est rapide et pratique! Visitez le www.schl.ca/marchedelhabitation

Pour en savoir davantage au sujet du CAM et de la mine de renseignements sur le marché de l'habitation qu'il met à votre disposition, rendez-vous au www.schl.ca/marchedelhabitation

Pour vous abonner à la version papier (payante) des publications du CAM, veuillez composer le 1 800 668-2642.

©2008 Société canadienne d'hypothèques et de logement. Tous droits réservés. La SCHL autorise toute utilisation raisonnable du contenu de la présente publication, à la condition toutefois que ce soit à des fins personnelles, pour des recherches d'affaires ou d'intérêt public, ou encore dans un but éducatif. Elle accorde le droit d'utiliser le contenu à titre de référence générale dans des analyses écrites ou dans la présentation de résultats, de conclusions ou de prévisions, et de citer de façon limitée les données figurant dans la présente publication. La SCHL autorise également l'utilisation raisonnable et restreinte du contenu de ses rapports dans des publications commerciales, sous réserve des conditions susmentionnées. Elle conserve toutefois le droit d'exiger, pour une quelconque raison, l'interruption d'une telle utilisation.

Chaque fois que le contenu d'une publication de la SCHL est utilisé, y compris les données statistiques, il faut en indiquer la source comme suit :

Source: SCHL (ou, selon le cas, « Adaptation de données provenant de la SCHL»), titre de la publication, année et date de diffusion.

À défaut de quoi ledit contenu ne peut être reproduit ni transmis à quiconque. Lorsqu'une organisation se procure une publication, elle ne doit pas en donner l'accès à des personnes qui ne sont pas à son emploi. La publication ne peut être affichée, que ce soit en partie ou en totalité, dans un site Web qui serait ouvert au public ou accessible à des personnes qui ne travaillent pas directement pour l'organisation. Pour obtenir la permission d'utiliser le contenu d'une publication d'analyse de marché de la SCHL à des fins autres que celles susmentionnées ou de reproduire de grands extraits ou l'intégralité des publications d'analyse de marché de la SCHL, veuillez communiquer avec le Centre canadien de documentation sur l'habitation (CCDH); courriel : chic@schl.ca – téléphone : 613-748-2367 ou 1 800 668-2642.

Veuillez fournir les informations suivantes au CCDH:

Titre de la publication, année et date de diffusion

Sans limiter la portée générale de ce qui précède, il est interdit de traduire un extrait de publication sans l'autorisation préalable écrite de la Société canadienne d'hypothèques et de logement.

Les renseignements, analyses et opinions contenus dans cette publication sont fondés sur diverses sources jugées fiables, mais leur exactitude ne peut être garantie, et ni la Société canadienne d'hypothèques et de logement ni ses employés n'en assument la responsabilité.

Marché de l'habitation : notre savoir à votre service

Les rapports électroniques du Centre d'analyse de marché de la SCHL procurent une foule de renseignements détaillés sur les marchés national, provinciaux, régionaux et locaux.

- Prévisions et analyses : renseignements sur les tendances futures du marché de l'habitation aux échelles locale, régionale
- Données et statistiques : renseignements sur les différents aspects du marché de l'habitation mises en chantier, loyers, taux d'inoccupation, et beaucoup plus!

et nationale.

RAPPORTS GRATUITS EN LIGNE:

- Statistiques du logement au Canada
- Bulletin mensuel d'information sur le logement
- Perspectives du marché de l'habitation, Canada
- Perspectives du marché de l'habitation :
 Faits saillants Canada et les régions
- Perspectives du marché de l'habitation, grands centres urbains
- Tableaux de données sur le marché de l'habitation :
 Quelques centres urbains du Centre-Sud de l'Ontario
- Actualités habitation. Canada
- Actualités habitation, grands centres urbains
- Actualités habitation, régions
- Statistiques mensuelles sur l'habitation
- Perspectives du marché, Nord du Canada
- Tableaux de données provisoires sur les mises en chantier
- Rapport sur la rénovation et l'achat de logements
- Rapport sur le marché locatif : Faits saillants provinciaux Maintenant publié deux fois l'an!
- Rapport sur le marché locatif, grands centres urbains
- Statistiques sur le marché locatif Maintenant publié deux fois l'an!
- Construction résidentielle en bref, centres urbains des Prairies
- Rapports sur les résidences pour personnes âgées

Obtenez tout de suite l'information dont vous avez besoin!
Cliquez sur www.schl.ca/marchedelhabitation pour consulter
ou télécharger des publications ou encore pour vous abonner.

- Renseignements sur le marché de l'habitation
- Données mensuelles sur les mises en chantier d'habitations
- Un <u>outil simple</u> à partager ou à héberger sur votre site Web

Mises en chantier d'habitations --Canada, toutes les régions

Le nombre désaisonnalisé annualisé de mises en chantier d'habitations au Canada a baissé de 204 500 en juillet à 186 700 en août. Plus d'info

Partanea es wings

Canadii



